Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 89 (1971)

Heft: 295

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 18.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Freitag 17. Dezember 1971 — 3035
Berne, vendredi 17 décembre 1971

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

89. Jahrgang
89e année

Nº 295

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ℗ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ℗ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: jährlich Fr. 40.–. Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ℗ (031) 61 20 00 (Office féd. du registre du commerce ℗ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

Nº 295 - 17. 12. 1971

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Baugenossenschaft 6043 Adligenswil LU.

Standard Magnet AG, Hünenberg ZG.

Apssib SA, en liquidation, Fribourg.

Garage du Closelet SA, en liquidation, Lausanne et succursale de Clarens.

Pro-Construction Yverdon SA

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Verfügung des Eidg. Finanz- und Zolldepartements über die unterschiedliche Zollbehandlung von Waren nach dem Verwendungszweck (Revers-Verfügung). – Ordonnance du Département fédéral des finances et des douanes concernant le traitement douanier différentiel de marchandises selon l'emploi (Ordonnance reversale). – Ordinanza del Dipartimento federale delle finanze e delle dogane concernente il trattamento doganale differenziale delle merci secondo il loro uso (Ordinanza sulle merci reversali).

Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). – Banque nationale suisse (situation). – Banca nazionale svizzera (situazione).

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce
Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Zug, Freiburg, Solothurn, Basel-Stadt, Thurgau, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigung.
Kompass Computer AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1971, S. 2647), Verarbeitung von Daten und Vermittlung von Adressen usw. Prof. Dr. Ernst Bossard (nicht Bosshard, wie in der Eintragung vom 21. 10. 1971 irrtümlich bezeichnet) heisst der frühere Präsident des Verwaltungsrates, welcher Mitglied desselben bleibt und weiter Kollektivunterschrift zu zweien führt.

7. Dezember 1971.
Texsana Finanzierungs AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Häldeliweg 35, Zürich 7, Statutendatum: 1. 12. 1971. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Zweck: Beratung und Finanzierung von Unternehmen aller Art, insbesondere Texsana-Betrieben, sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Liegenschaften und Vermögenswerten aller Art im In- und Ausland. VR (Verwaltungsrat): zwei oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Richard Limburg, von und in Zürich, Präsident, und Dr. Heinz Schluep, von Schnottwil, in Horgen, Delegierter, beide mit Einzelunterschrift.

7. Dezember 1971.
Metall und Schrott AG, in Wallisellen, a. Winterthurstrasse 91 (bei Ernst Weber), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 11. 1971. Zweck: Handel mit und Import und Export von Metall und Schrott und Materialien aller Art für Fabrikation und Metallkonstruktionen in der Industrie, die Vornahme von Zwischenverarbeitung, Sortierung von Altmetallen, sowie Verwertung einschlägiger Erfindungspatente und anderer gewerblicher Schutzrechte; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert; 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt Metallwaren. Apparate, Maschinen. Lastmotorfahrzeuge, Materialbehälter. Metallsammelmulden und Werkzeuge gemäss Inventar vom 1. 10. 1971 zum Preise von Fr. 266 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet. Bei Erhöhung des Aktienkapitals haben die Gründer und ihre Nachkommen ein Vorzugsrecht gemäss näherer Regelung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines bis fünf Mitglieder. Mitglieder des VR: Josef Schaller, von Altbüron, in Zürich, Präsident; Ernst Stuker, von Eriswil, in Dietlikon, Delegierter; Ernst Weber, von und in Wallisellen, und Robert Frei, von Andelfingen, in Zürich, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Dezember 1971. Getränke, Lebensmittel.
Interbeva AG, in Zürich, Limmatstrasse 264, Zürich 5 (bei Löwenbräu Zürich AG), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 9. und 11. 10. 1971. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Lebens- und Genussmitteln, insbesondere von Getränken; ist berechtigt sich an Unternehmen ähnlicher Art in irgendeiner Form zu beteiligen; kann auch Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 1 000 000, voll liberiert; 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): mindestens drei Mitglieder. Mitglieder des VR: Hugo Grossmann, von Zürich und Grosswangen, in Zürich, Präsident, und Rudolf Moersen, von St. Gallen, in Schaffhausen, Vizepräsident, sowie Martin Hürlimann, von und in Zürich; Adolf Kurer, von und in St. Gallen; Hans Baumberger, von Koppigen, in Langenthal; Max Kopp, von und in Rorschacherberg; Urs Peter Bartenstein, von und in Uster, und Eduard Graf, von und in Rebstein, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Dr. Hermann Schärer, von Thörigen, in Zürich.

7. Dezember 1971.
Château Brusselles S.A., bisher in Lugano (SAHB Nr. 25 vom 31. 1. 1967, S. 388). Statuten, ursprünglich vom 19. 1. 1967, am 18. 11. 1971 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Lindenbachstrasse 35, Zürich 6. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert. 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Zweck: Kauf, Verkauf, Bau und Vermietung sowie Verwaltung von Mobilien und Immobilien, Beteiligung an Handels- und Industrieunternehmen, Vermögensverwaltung von Dritten, Finanzoperationen jeder Art und jede andere finanzielle und mit diesem Zweck verbundene kommerzielle Transaktion. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Dr. Lorenzo Gilardoni ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Bruno Foschi, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

7. Dezember 1971.
First National City Bank, New York, Zurich Branch, in Zürich 1 (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1971, S. 1133), National Banking Association mit Hauptsitz in New York und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Tipton S. Blish, nun in Chêne-Bougeries, Hans M. Tucher, nun in Perly-Certoux, und Fernando Zari führen ihre Einzelunterschrift nicht mehr als Subdirektoren, sondern nun als stellvertretende Direktoren. Die Unterschriften von Pierre Stonborough, Edward E. Webb, Cesare F. Saglio und Kurt Lindegger sowie die Prokuren von Marc P. Desautels und Ernst Huggenberger sind erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Kenneth Korfmann, Bürger der USA, in Rüschlikon; Pierre Puiz, von und in Hermance; Pierre-Joel Muggler, von Lausanne, in Genf; André Barman, von Vérossaz, in Lugano; Kurt Bachmann, von und in Zürich, und Markus Husi, von Wangen bei Olten, in Zürich.

7. Dezember 1971.
Valvoline-Oel Aktiengesellschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 44 vom 23. 2. 1971, S. 425). Statuten am 25. 11. 1971 geändert. Neue Umschreibung des Zweckes: Import und Handel mit Mineralöl und damit verwandten Produkten, insbesondere Valvoline-Schmierstoffen und Korrosionsschutzmitteln. Die Gesellschaft kann Grundeigentum und Beteiligungen an anderen Unternehmungen erwerben. Die bisherigen 200 Namenaktien zu Fr. 500 sind in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 zusammengelegt worden. Durch Ausgabe von 1900 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 2 000 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

7. Dezember 1971.
Prof. Dr. med. Much A.G. chem.-pharm. Präparate, in Zürich 6 (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1963, S. 639). Statuten am 2. 7. 1971 geändert. Der Zweck der Gesellschaft wird neu umschrieben: Fabrikation und Vertrieb von chemisch-pharmazeutischen Präparaten, Arzneimitteln und kosmetischen Produkten, einschliesslich des Erwerbes von Grundeigentum.

7. Dezember 1971.
Alfag Aktiengesellschaft für Fahrzeuge, in Schlieren (SHAB Nr. 186 vom 12. 8. 1971, S. 1999). Handel mit Fahrzeugen und Motoren aller Art usw. Max Labhart infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Jacques Pilet, von Château-d'Oex, in Rüschlikon.

7. Dezember 1971. Kassen.
Bauer A.G., in Zürich 6 (SHAB Nr. 22 vom 28.1. 1971, S. 221), Betrieb der Kassenfabrikation und ähnlicher Geschäftszweige usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Gérard Baula, von St. Silvester, in Zürich; Heinrich Wolf, von Sursee, in Wetzikon; Pius Lütolf, von Schötz, in Wallisellen, und Emanuel Arni, von Biezwil, in Stäfa.

7. Dezember 1971.
Gasverbund Ostschweiz A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 114 vom 18. 5. 1971, S. 1206), Bau und Betrieb von Gasproduktionsstätten usw. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Gut, von Zürich und Mumpf, in St. Gallen.

7. Dezember 1971. Dichtelemente, Maschinenelemente und Apparate usw.
Neotecha AG, in Hombrechtikon (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1970, S. 1997). Fabrikation und Verkauf von Dicht-Elementen, Maschinenelementen und Apparaten für die chemische Industrie usw. Das Grundkapital von Fr. 105 000 ist nun voll liberiert. Verena Weber ist nicht mehr Geschäftsführerin, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrat) und führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist René Iff, von Bern und Auswil, in Lostorf.

7. Dezember 1971.
Zürichsee-Fähre Horgen–Meilen AG, in Meilen (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1969, S. 539). Arnold Glogg, Fritz Frei und Ernst Schäppi sind infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift des ersteren ist erloschen. Samuel Hofmann, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und führt neu Einzelunterschrift. Dr. Otto Hess ist nicht mehr Vizepräsident des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR sind Max Biber, von und in Horgen, Vizepräsident mit Einzelunterschrift, sowie, ohne Zeichnungsbefugnis, Eduard Häny, von Kirchberg SG, in Rapperswil; Kurt Richi, von und in Horgen; Dr. Christian Herold, von Chur, in Zürich, und Hans Suter, von und in Horgen.

7. Dezember 1971.
Autospeed AG, bisher in Geroldswil (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1970, S. 1620), Import, Export und Verkauf von Motorfahrzeugteilen usw. Statuten am 25. November 1971 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Breitensteinstrasse 49a, in Zürich 10. Peter Fehr, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Dietlikon.

7. Dezember 1971. Elektrische und andere Maschinen.
Brown Boveri Rollar AG, in Schlieren (SHAB Nr. 127 vom 4. 6. 1970, S. 1285), Import und Export von sowie Handel mit elektrischen und anderen Maschinen. Dr. Rolf Finkenrath ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Werner Apel-Dube, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesloch (Deutschland).

7. Dezember 1971.
Langbein-Pfanhauser Werke Zürich A.G. (Usines Langbein-Pfanhauser Zurich S.A.) (Langbein-Pfanhauser Work Zurich Ltd.), bisher in Zürich 11 (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1971, S. 2589), Fabrik für Galvanotechnik usw. Die Generalversammlung vom 22. 11. 1971 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Langbein-Pfanhauser Werke AG (Usines Langbein-Pfanhauser SA) (Langbein-Pfanhauser Works Ltd.).** Sitz der Gesellschaft ist Dübendorf. Geschäftsdomizil: Ringstrasse 9.

7. Dezember 1971. Gummi.
Semperit AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 44 vom 23. 2. 1971, S. 426), Import von, Handel mit und Vertrieb von durch die «Semperit» Oesterreichisch-Amerikanische Gummiwerke Aktiengesellschaft, Wien, hergestellten Produkte usw. Dr. Jürg Sulzer ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Gustav Tobler, von Thal SG, in St. Gallen.

7. Dezember 1971. Kredit-, Finanz- und Anlagegeschäften usw.
Agantis AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1971, S. 2499), Durchführung und Vermittlung von Kredit-, Finanz- und Anlagegeschäften usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 23. 11. 1971 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gseellschaft aufgelöst.

7. Dezember 1971.
Alfi-Tours SA, in Zürich 4 (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1971, S. 946), Betrieb eines Reisebüros usw. Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 26. 11. 1971 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

7. Dezember 1971.
Dampf- und Schwitzkameraden Winterthur, in Winterthur. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 4. 11. 1971 ein Verein. Er hat fröhliche Saunakameradschaft zum Zwecke und beabsichtigt ausserdem, langfristig vereinseigene Saunastätten zu übernehmen und sie den Vereinsmitgliedern zu Saunafreuden zur Verfügung zu stellen. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Mitgliederbeiträge. Organe sind die Generalversammlung und der Vorstand von fünf Mitgliedern. Präsident und Kassier vertreten den Verein gemeinsam mit Kollektivunterschrift. Es sind dies Thomas Schmidhauser, von Bürglen TG, in Winterthur, Präsident, und Walter Peterhans, von und in Winterthur, Kassier. Domizil: Scheideggstrasse 18, Winterthur 1 (c/o Thomas Schmidhauser).

7. Dezember 1971.
Landwirtschaftliche Genossenschaft Illnau, in Illnau (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1971, S. 1133). Hans Kuhn-Nüssli und Paul Baumberger sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Werner Binder ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Aktuar des Vorstandes, und Arthur Wälte, von Ebnat-Kappel, in Illnau, Mitglied des Vorstandes, ist nun Vizepräsident desselben. Neues Mitglied und Präsident des Vorstandes ist Hans Kofel, von Niederweningen, in Illnau. Präsident oder Vizepräsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar.

7. Dezember 1971.
Sennereigenossenschaft Brand-Mönchaltorf, in Mönchaltorf (SHAB Nr. 47 vom 28. 2. 1964, S. 638). Alois Kessler ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gottfried Meier ist nicht mehr Vizepräsident, sondern Aktuar der Verwaltung, und Fritz Brüllhardt-Peter ist nicht mehr Kassier, sondern Vizepräsident der Verwaltung. Neues Mitglied und Kassier der Verwaltung ist Christian Dubach, von Amsoldingen, in Gossau ZH. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Kassier. Neue Adresse: Burg (bei Hans Benz-Schlumpf).

7. Dezember 1971. Buchbinderei usw.
F. Mettler, in Zürich (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1960, S. 551), Buchbinderei und Vergoldeanstalt. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Kollektivgesellschaft «F. Mettler, Inh. Frau A. Angst-Mettler und Frau H. Bänziger-Mettler, Prägeanstalt und Buchbinderei», in Zürich 1, erloschen.

7. Dezember 1971.
F. Mettler, Inh. Frau A. Angst-Mettler und Frau H. Bänziger-Mettler, Prägeanstalt und Buchbinderei, in Zürich 1, Lindenhofstrasse 15, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1971. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «F. Mettler», in Zürich, übernommen. Prägeanstalt und Buchbinderei. Gesellschafterinnen Alice Angst, geb. Mettler, von Wil ZH, und Hedwig Bänziger geb. Mettler, von Lutzenberg AR, beide in Zürich 7. Die Gesellschafterinnen führen die Firmaunterschrift nur gemeinsam.

7. Dezember 1971.
ANDEX Einrichtungen für das graphische Gewerbe, A. Anderegg & Co., in Zürich 3, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 31.3.1970, S. 697). Die Kommanditäre Laurenz Gähwiler, Urs Aegerter und Isabella Forti sind aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue Kommanditärin mit einer aus Sondergut geleisteten, durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 1000 ist mit Zustimmung im Sinne von Art. 177, Abs. 3, ZGB: Elsi Anderegg, von Hasliberg BE, in Zürich; dieser ist Einzelprokura erteilt.

7. Dezember 1971. Chemische Reinigungen.
Stäheli-Dobrew & Co., in Dübendorf, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 25.3.1971, S. 700), Betrieb eines chemischen Reinigungsgeschäftes und einer Kleiderfärberei. Hans Stäheli-Dobrew und Amanda Stäheli, verw. Dobrew, sind nicht mehr unbeschränkt haftende Gesellschafter, sondern Kommanditäre mit je einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 20 000; ihnen ist Einzelprokura erteilt. Kurt Dobrew ist nicht mehr Kommanditär, sondern unbeschränkt haftender Gesellschafter; seine Prokura ist erloschen. Neuer Wortlaut der Firma: **Stäheli-Dobrew & Co., Inhaber K. Dobrew & Co.**

7. Dezember 1971.
Albert Moser, Lederwaren, in Zürich (SHAB Nr. 60 vom 13.3.1969, S. 559). Handel en gros mit Lederwaren. Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

7. Dezember 1971.
Hans Herzog-Hess, Krafthefe-Produkte, in Zürich (SHAB Nr. 305 vom 30.12.1958, S. 3538). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Verkaufs des Geschäftes erloschen.

7. Dezember 1971.
Arthur Wahl, in Zürich (SHAB Nr. 123 vom 30.5.1961, S. 1530). Neue Fassung der Firma: **Arthur Wahl, fashionable textiles.** Der Geschäftsbereich wird geändert auf Vertretungen in Modewaren, insbesondere modischen Textil-Neuheiten. Der Firmainhaber wohnt nun in Zürich 2. Neue Adresse: Bellariastrasse 59.

7. Dezember 1971.
Foto-Kino Glattfelder, Winterthur, in Winterthur, Marktgasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Theodor Glattfelder, von Glattfelden, in Winterthur 1. Handel mit foto- und kinematographischen Artikeln sowie Ausführung von Atelierarbeiten; Durchführung von Foto- und Kinoreportagen; Entwickeln von Filmen. Einzelunterschrift ist erteilt an Martha Glattfelder, von Glattfelden, in Winterthur.

7. Dezember 1971.
Mohrbooks Literary Agency, Rainer Heumann, in Küsnacht (SHAB Nr. 166 vom 19.7.1962, S. 2106). Der Firmainhaber ist nun Bürger von Küsnacht.

7. Dezember 1971.
Jumo Mess- und Regeltechnik AG, in Zollikon, Bergstrasse 23, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3.12.1971. Zweck: Handel mit industriellen Mess- und Regelgeräten sowie die damit verbundene Beratung und Serviceleistung; kann gleichartige oder ähnliche Unternehmen erwerben, sich an ihnen beteiligen und ihre Vertretung übernehmen; kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Werner Altorfer, von Bassersdorf und Wallisellen, in Wallisellen. Zum Direktor mit Einzelunterschrift ist ernannt: Franz Karl Müller, von Zürich, in Erlenbach ZH.

Bern – Berne – Berna

Bureau Bern

7. Dezember 1971. Restaurant.
Peter Frey, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen. Inhaber der Firma ist Peter Frey, von Dulliken, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen. Betrieb des Restaurants Rüti. Rütiweg 98a.

7. Dezember 1971. Bauten.
Sigrist & Berger AG, in Bern, Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau usw. (SHA BNr. 10 vom 14.1.1970, S. 86). In der Generalversammlung vom 28. Oktober 1971 wurde die Firma geändert in **Sigrist & Büchi AG.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neues Geschäftsdomizil: Meisenweg 15.

7. Dezember 1971. Bauten.
Sigrist & Berger AG Filiale Boll-Sinneringen, in Boll-Sinneringen, Gemeinde Vechigen, Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 140 vom 18.6.1968, S. 1312), mit Hauptsitz in Bern. In der Generalversammlung vom 28. Oktober 1971 wurden die Statuten revidiert. Die Firma der Zweigniederlassung lautet nun **Sigrist & Büchi AG, Filiale Boll-Sinneringen.**

7. Dezember 1971. Bauten.
Sigrist & Berger AG, Filiale Köniz, in Köniz, Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 82 vom 10.4.1970, S. 789), mit Hauptsitz in Bern. In der Generalversammlung vom 28. Oktober 1971 wurden die Statuten revidiert. Die Firma der Zweigniederlassung lautet nun **Sigrist & Büchi AG, Filiale Köniz.**

7. Dezember 1971.
Bernhaus AG Immobilienverwaltung, in Bern. Mit Statuten vom 25. November 1971 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Verwaltung, Vermietung, Kauf und Verkauf von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Robert Schori, von und in Bern, Präsident; Fritz Ruprecht, von Laupen, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Vizepräsident; Egon Huber, von Engishofen, in Bern, Delegierter und Geschäftsführer; Christoph Kindler, von Bern, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Sekretär. Egon Huber, Delegierter des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, führt Einzelunterschrift; Robert Schori, Fritz Ruprecht und Christoph Kindler zeichnen kollektiv mit Egon Huber zu zweien. Geschäftsdomizil: Herzogstrasse 18.

7. Dezember 1971. Restaurant.
Gilbert Raemy, in Bern, Betrieb des Restaurants «Hecht» (SHAB Nr. 253 vom 29.10.1969, S. 2486). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

7. Dezember 1971. Chemische Verfahren usw.
Alpura AG, in Bern, Erwerb, Weiterentwicklung und wirtschaftliche Ausbeutung chemischer und physikalischer Verfahren usw. (SHAB Nr. 251 vom 26.10.1967, S. 3550). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Konolfingen (SHAB Nr. 280 vom 30.11.1971, S. 2891) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

7. Dezember 1971. Restaurant.
A. Cafiero, in Bern. Inhaber der Firma ist Agostino Cafiero, italienischer Staatsangehöriger, in Bern. Betrieb des Restaurants Condor. Bollwerk 41.

Bureau Biel

3 décembre 1971. Horlogerie.
André Flückiger, à Bienne, atelier de terminage de mouvements d'horlogerie (FOSC du 2.2.1966, № 27, p. 357). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

6. Dezember 1971. Uhren.
Willy Balsiger, in Biel, Handel mit Uhren (SHAB Nr. 276 vom 25.11.1971, S. 2856). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau Frutigen

3. Dezember 1971.
Schweizerische Schallplattenmission, in Frutigen. Unter diesem Namen besteht ein Verein welcher die Verbreitung des schriftgemässen Evangeliums bezweckt. Diesen Zweck will er besonders erreichen durch die Verbreitung von Schallplatten mit Liedern und Ansprachen in evangelistischem Sinne, die allgemeine Förderung eines weltweiten Evangelisations- und Missionsinteresses. Die Statuten datieren vom 1. Dezember 1962 und 22. Januar 1966. Die Mittel des Vereins werden durch freiwillige Zuwendungen beschafft. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vermögen. Die Organe des Vereins sind die Mitgliederversammlung, der Vorstand, bestehend aus fünf Mitgliedern, und die Rechnungsrevisoren. Es zeichnen kollektiv zu zweien der Präsident oder Vizepräsident mit dem Sekretär oder Kassier. Präsident ist Ernst Trachsel-Pauli, von und in Frutigen; Vizepräsident: Hans Eduard Schmid-Bakaus, von und in Frutigen; Sekretär: Hans Stettler-Jungen, von Walkringen, in Unterseen; Kassier: Walter Cornelius Donzé-Werthmüller, von Luzern und Les Breuleux, in Frutigen. Domizil: Bräschgen, beim Präsidenten.

Bureau Laufen

7. Dezember 1971.
Dr. Schubert AG, Laufen, in Laufen (SHAB Nr. 27 vom 3.2.1971, S. 269). Aus dem Verwaltungsrat ist ausgeschieden Dr. phil. chem. Hans Gysin; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Dr. Christian Engel, von Eggiwil BE, in Riehen. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

Bureau de la Neuveville

Rectification.
Baustoffe S.A., à La Neuveville (FOSC du 8.12.1971, page 2959). L'administratrice unique est Marguerite Nebel, divorcée Mottet, d'Orvin, à La Neuveville.

Bureau Nidau

Berichtigung.
Solsano Brügg Immobilien A.G., in Brügg (SHAB Nr. 289 vom 10.12.1971, S. 2978). Das neue Mitglied des Verwaltungsrates ist Dr. Robert Kohler und nicht wie publiziert Dr. Albert Kohler.

7. Dezember 1971. Käse, Butter.
Werner Siegenthaler, in Nidau, Käse- und Butterhandel en gros (SHAB Nr. 190 vom 16.8.1961, S. 2402). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau de Porrentruy

7 décembre 1971.
Télé-Secours, Havelange R., à Bure. Le chef de la maison est Roger Havelange, de Belgique, à Bure. Réparations et vente de télévisions. Route de Porrentruy.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

7. Dezember 1971.
Hans Maurer Maschinen, Ingenieurbüro, bisher in Zollikofen (SHAB Nr. 36 vom 13.2.1967, S. 535). Die Firma hat den Sitz nach Oberdiessbach verlegt. Inhaber ist Hans Maurer, von Vechigen, nun in Oberdiessbach. Ingenieurbureau für Maschinenbau, insbesondere für Werkzeugmaschinen, Produktionsanlagen und Werkzeuge der spanlosen Umformung. Sonnenstrasse 2.

Bureau Thun

6. Dezember 1971.
Müblen A.G., in Thun, Weiterbetrieb der Mühle in Thun und der Mühle und des Hobelwerkes in Unterseen usw. (SHAB Nr. 22 vom 28.1.1970, S. 210). Die Firma erteilt Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen an Albert Fürst, von Gunzgen SO, in Thun.

6. Dezember 1971. Gartenbau.
Hansruedi Linder, in Steffisburg. Inhaber der Firma ist Hansruedi Linder, von Linden BE, in Steffisburg. Gartenbau. Bahnhofstrasse 19.

6. Dezember 1971.
Skilift AG Schwanden ob Sigriswil, in Sigriswil (SHAB Nr. 258 vom 4.11.1970, S. 2505). Das Aktienkapital von Fr. 500 000 ist jetzt voll einbezahlt.

Luzern – Lucerne – Lucerna

6. Dezember 1971. Waren aller Art.
Cartavia AG, in Luzern. Unter dieser Firma besteht gemäss Urkunde und Statuten vom 2. Dezember 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import, Export und Handel von Waren aller Art. Beteiligung an Handels-, Finanz-, Industrie- und anderen Unternehmungen. Tätigung von Treuhand- und Rechtsgeschäften. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Willy Futterknecht, von Ermatingen TG, in Luzern. Adresse: Furrengasse 2 (bei Kauffmann Associates S.A.).

6. Dezember 1971. Wertpapiere, Edelmetalle usw.
Wiserano AG, in Luzern. Unter dieser Firma besteht gemäss Urkunde und Statuten vom 2. Dezember 1971 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Wertgegenständen, Edelmetallen, in- und ausländischen Wertpapieren und Schuldverschreibungen aller Art. Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immobilien, Patenten und Lizenzen. Beteiligung an Handels-, Finanz-, Industrie- und anderen Unternehmungen des In- und Auslandes. Tätigung von Treuhand- und Rechtsgeschäften. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SAHB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Willy Futterknecht, von Ermatingen TG, in Luzern. Adresse: Furrengasse 2 (bei Kauffmann Associates S.A.).

Schwyz – Schwytz – Svitto

7. Dezember 1971.
HOWI-Immobilien AG Stoos, in Stoos, Gemeinde Morschach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 18. November 1971 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken sowie die Erstellung, Vermietung, Verpachtung und Verwaltung von Bauten aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 120 000, eingeteilt in 120 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt eine Parzelle Land mit Wohn- und Geschäftshaus GB Nr. 402 Stoos, Gemeinde Morschach, zum Preise von Fr. 555 000. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Othmar Wirz-Scherer, von Schwyz, in Stoos, Gemeinde Morschach, Präsident; Othmar Horat-von Deschwanden, von Schwyz, in Stoos, Gemeinde Morschach, und Dominik Dusser-Blattmann, von Morschach, in Schwyz. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Metzgerei.

7. Dezember 1971.
Venair-Technik, J. Förg, in Lachen, Verkauf von technischen Artikeln auf dem Gebiete der Heizung- und Luftkonditionierung (SHAB Nr. 268 vom 16.11.1970, S. 2605). Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Wilhelm Paul Strulik, deutscher Staatsangehöriger, in Wangen SZ.

7. Dezember 1971. Sägerei.
Paul Birchler-Kälin, in Wollerau. Inhaber dieser Firma ist Paul Birchler-Kälin, von Einsiedeln, in Wollerau. Einzelprokura wurde erteilt an Elisa Birchler-Kälin, von Einsiedeln, in Wollerau. Sägerei und Holzhandlung. Fürti.

7. Dezember 1971. Kolonialwaren.
Frl. Marie Ammann, in Reichenburg. Inhaberin dieser Firma ist Marie Ammann, von Istighofen TG, in Reichenburg. Betrieb eines Kolonialwarengeschäftes. Kantonsstrasse.

7. Dezember 1971.
City-Haus Löwen, Aktiengesellschaft Pfäffikon SZ, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Ankauf der beiden Liegenschaften «Löwen» usw. (SHAB Nr. 179 vom 4.8.1969, S. 1802). Emil Tinner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Geschäftsstelle: Friesstrasse 31, 8050 Zürich, c/o Keller & Streich.

7. Dezember 1971. Verpackungen.
ROVA AG, in Rothenthurm, maschinelle Verpackung von Produkten usw. (SHAB Nr. 291 vom 12.12.1969, S. 2858). Neu in den Verwaltungsrat wurde Marianne Heer-Wunderli, von und in Horgen, gewählt. Sie zeichnet kollektiv zu zweien. Ferner wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an Dr. Edwin Simon, Mitglied des Verwaltungsrates.

Zug – Zoug – Zugo

6. Dezember 1971. Immobilien.
Interboden AG, in Zug, Uebernahme und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen im In- und Ausland, insbesondere an solchen, die sich mit dem Kauf und der Bebauung von Grundstükken, Herstellung und Verkauf von Baumaterialien usw. befassen (SHAB Nr. 173 vom 28.7.1971, S. 1871). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Oktober 1971 wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck: Kauf und Verkauf sowie Bebauung von Grundstücken für eigene oder fremde Rechnung, deren Vermietung und Verpachtung, ferner Herstellung von und Handel mit Baumaterialien. Möbeln und sonstigen zum Bau gehörenden Einrichtungsgegenständen, Bau und Bereederung von Schiffen, sowie Durchführung von Vermittlungsgeschäften auf dem Bau- und Finanzierungssektor und Ausübung des internationalen Reiseagenturgeschäftes. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmen im In- und Ausland übernehmen, veräussern und verwalten, insbesondere an solchen Firmen, die in den erwähnten Branchen tätig sind.

6. Dezember 1971. Beteiligungen.
Cophag A.G., in Zug, Erwerb von Beteiligungen an andern Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 264 vom 11.11.1971, S. 2738). Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: William J. Quinn, amerikanischer Staatsangehöriger, in New Vernon, New Jersey USA.

6. Dezember 1971.
Facasa AG, in Zug, Vornahmc und Durchführung von Ueberbauungen im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 107 vom 10.5.1971, S. 1122). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. November 1971 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Vorzugs-Inhaberaktien Serie A zu Fr. 1000, die hinsichtlich der Dividende und des Liquidationserlöses privilegiert sind und 150 Inhaberaktien Serie B zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 200 Vorzugs-Inhaberaktien Serie A zu Fr. 1000 und 200 Inhaberaktien Serie B zu Fr. 1000.

6. Dezember 1971.
Kistenwaren-AG, in Unterägeri, Herstellung von und Handel mit Kisten aller Art im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 249 vom 24.10.1960, S. 3027). Gemäss öffentlichen Urkunden über die ausserordentlichen Generalversammlungen vom 11. August 1971 und 16. November 1971 wurden die Statuten revidiert. Zweck: Herstellung von und Handel mit Kisten aller Art im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art im In- und Ausland beteiligen. Sie kann Grundeigentum kaufen und verkaufen, überbauen, verwalten, belasten und verwerten. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Gleichzeitig wurden als Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien neu gewählt: Alois Zimmermann jun., von Weggis, in Unterägeri, und Bruno Zimmermann jun., von Weggis, in Unterägeri. Das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates Hedwig Zimmermann-Widmer ist nun Vizepräsidentin des Verwaltungsrates. Sie zeichnet weiterhin einzeln.

Freiburg – Fribourg – Friborgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

7 décembre 1971. Boulangerie.
Dominique Sébastiani, à Epagny-Gruyères. Le chef de la raison est Dominique Sébastiani, d'Italie, à Epagny-Gruyères. Boulangerie-épicerie.

7 décembre 1971. Appareils à dessiner.
Albert Gremaud, à Echarlens. Le chef de la raison est Albert Gremaud, de et à Echarlens. Fabrique d'appareils à dessiner «Dessinator».

7 décembre 1971. Salon de coiffure.
C. Wicht, à Gruyères, salon de coiffure et articles de sports (FOSC du 4.1.1944, № 2, p. 15). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

7 décembre 1971. Maçonnerie.
Léon Bussard, à Epagny/Gruyères, entreprise générale de maçonnerie (FOSC du 8.5.1933, № 106, p. 1100). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

7 décembre 1971. Hôtel.
Perler Paul, à Gruyères, exploitation de l'Hôtel de la Croix-Blanche (FOSC du 3.11.1953, № 256, p. 2634). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

7 décembre 1971. Buffet de la gare.
Judith Chappuis, à Pringy/Gruyères, exploitation du Buffet de la Gare (FOSC du 28.8.1953, № 199, p. 2070). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Fribourg

7 décembre 1971. Alimentation.
Gumy & Aeby, à Marly-le-Grand, alimentation générale «Usego», société en nom collectif (FOSC du 17.3.1969, № 63, p. 587). La société est dissoute depuis le 1er novembre 1971. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

7 décembre 1971. Alimentation.
Jean Gumy, à Marly. Le chef de la maison est Jean Gumy, d'Avry-sur-Matran, à Marly. Alimentation générale «Usego».

Bureau Murten (Bezirk See)

6. Dezember 1971. Werkzeuge und maschinen.
GWG Wenger AG (GWG Wenger SA), in Meyriez (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1966, S. 1030). Handel mit und Herstellung von Maschinen und Werkzeugen, insbesondere für den Carrosserie- und Industriebedarf. Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Payerne (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1971, S. 2894) im Handelsregister Murten von Amtes wegen gelöscht.

6. Dezember 1971.
Transportbeton AG Kerzers, in Kerzers, Herstellung und Verkauf von Beton (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1970, S. 380). Der Verwaltungsrat besteht aus Ernst Beyeler, Präsident (bisher einziger Verwaltungsrat), und Gabriel Monachon, von Peyres-Possens VD, in St-Blaise NE. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Die Einzelunterschrift von Ernst Beyeler ist erloschen.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Dorneck

7. Dezember 1971. Spielwaren.
Decor AG, in Dornach, Spielwaren usw. (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1968, S. 2052). Thomas Blank ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

7. Dezember 1971. Früchte, Gemüse.
Markus Häner, in Dornach, Handel mit Früchten und Gemüsen usw. (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1968, S. 2822). Prokura wurde erteilt an Erika Flückiger-Weber, von Langenthal, von Riehen. Sie zeichnet kollektiv zu zweien.

7. Dezember 1971.
Rolf Nachbur, in Dornach. Inhaber der Firma ist Rolf Nachbur, von Büren SO, in Dornach. Dental Labor. Neuralesheimerstr. 1.

7. Dezember 1971. Gartenbau.
Diether W. Fuelbier, bisher in Arlesheim (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1969, S. 1671). Die Firma hat den Sitz nach Dornach verlegt. Inhaber ist Diether W. Fuelbier, amerikanischer Staatsangehöriger, in Dornach. Gartenbau. Rainweg 4.

Bureau Grenchen-Bettlach

6. Dezember 1971.
Schneider & Rüefli, AG für Parfümerie & Cosmetic, bisher in Zollikofen (SHAB Nr. 68 vom 23. 3. 1971, S. 676). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 3. Dezember 1971 wurde der Sitz nach Grenchen verlegt. Die Statuten sind entsprechend geändert worden. Die Gesellschaft bezweckt den Vertrieb sowie die Herstellung von Parfums und kosmetischen Spezialitäten. Sie kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verkaufen und verwalten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 26. Februar 1971. Das mit Fr. 22 160 liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus zwei bis vier Mitgliedern. Ihm gehören an: Marcel Schneider, von Trub, in Zollikofen, Präsident; Paul Rüefli, von und nun wohnhaft in Grenchen, Vizepräsident; Katharina Schneider geb. Brosi, von Trub, in Zollikofen, und Julia Rüefli geb. Wettstein, von und nun wohnhaft in Grenchen. Marcel Schneider und Paul Rüefli zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Däderizstrasse 95.

Bureau Kriegstetten

3. Dezember 1971. Press- und Spritzgussteile.
Mafix A.G., in Obergerlafingen, Herstellung und Verkauf von Press- und Spritzgussteilen aus Kunststoff (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1970, S. 2648). Walter Jahn ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hermann Wirth, bisher Verwaltungsrats-Delegierter ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt Susanne Wirth, von Ursenbach, in Bern, und Moritz Wolfsberger, von Lampenberg BL, in Zollikofen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift. Moritz Wolfsberger führt nun als Direktor und als Mitglied des Verwaltungsrates Einzelunterschrift. Die Prokura von Fanny Bolliger ist erloschen.

6. Dezember 1971.
Ferienhausgenossenschaft des Personals der SZB., bisher in Solothurn (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1961, S. 1268). In der Generalversammlung vom 1. Dezember 1970 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert und den Sitz nach Zuchwil verlegt. Die Genossenschaft bezweckt den Bau und den Unterhalt eines Ferienhauses zur Pflege und Förderung der Gesundheit ihrer Mitglieder durch verbilligte Ferienaufenthalte sowie die Pflege der Kameradschaft unter den Mitgliedern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 29. September 1960/10. März 1961. Es werden Anteilscheine zu Fr. 50 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen, jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erscheinen im SHAB. Der Vorstand besteht aus 5 Mitgliedern. Ihm gehören als Zeichnungsberechtigte an: Hansruedi Andcregg, von Oberbipp BE, in Zuchwil, Präsident; Eduard Leuenberger, von Ursenbach BE, in Solothurn, Sekretär, und Fritz Räz, von Rapperswil BE, in Solothurn, Kassier. Die Unterschrift führt der Präsident kollektiv mit dem Sekretär oder Kassier. Domizil: Ischernstrasse 20.

Bureau Stadt Solothurn

6. Dezember 1971. Architekturbüro.
Hansjörg Sperisen, dipl. Arch. ETH/SIA, in Solothurn. Inhaber: Hansjörg Sperisen, von und in Solothurn. Betrieb eines Architekturbüros. Verenaweg 23.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

3. Dezember 1971. Fürsorge für entwicklungsgehemmte Kinder usw.
Jufa, in Basel, Verein, Fürsorge für entwicklungsgehemmte Kinder usw. (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1967, S. 2807). Die Unterschrift von Walter Roth ist erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an Rosina Martin, von Bubendorf, in Basel. Sie gehört der Kommission nicht an.

3. Dezember 1971.p
Elektroapparate Helios AG, in Basel (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1969, S. 2062). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden, Werner Schmitt, Präsident, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Alma Schmitt-Jost, Mitglied, zeichnet nun als Präsidentin und Delegierte des Verwaltungsrates weiterhin einzeln. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Karl Schwcizer, von Basel, in Richen.

3. Dezember 1971.
Akzidenz Druck AG, in Basel (SHAB NR. 163 vom 16. 7. 1970, S. 1630). Statutenänderung: 1. Dezember 1971. Publikationspflichtige Tatsachen werden nicht berührt. Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert. Nachliberierung von Fr. 20 000 durch Verrechnung.

3. Dezember 1971. Architekturbüro.
Klaus Kretzschmar Architekt, in Basel, Architekturbüro (SHAB Nr. 180 vom 5. 8. 1971, S. 1940). Beim Inhaber, Klaus Dithmar Kretzschmar, ist der Allianzname Allemann beigefügt worden.

3. Dezember 1971. Bürobedarf usw.
Th. Schudel & Co., in Richen, Bürobedarf usw. (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1969, S. 987). Aus der Kollektivgesellschaft ist Theodor Schudel-Duppel ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich daher aufgelöst. Ihre Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Felicc gen. Felix Wetzel-Uhl im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma fortgeführt. Firma nun: **Felix Wetzel.** Geschäftsnatur nun: Handel mit Papeterie-, Büro- und Geschenkartikeln. Die Unterschrift von Marta Schudel-Duppcl ist erloschen.

3. Dezember 1971.
Gesellschaft für Holzstoffbereitung (Société pour la Fabrication de Pâte de Bois) (Società per la Fabbricazione della Pasta di Legno), in Basel (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1970, S. 2078). Prokura zu zweien neu: Peter Häny, von Basel und Kölliken, in Pratteln.

3. Dezember 1971. Elektrische Anlagen.
Bernhard Merz, in Basel, elektrische Anlagen (SHAB Nr. 148 vom 27. 6. 1968, S. 1396). Prokura zu zweien neu: Herbert Otto Issler, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach (D).

3. Dezember 1971. Technische Neuheiten usw.
Pavena AG, in Basel, technische Neuheiten usw. (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1965, S. 1295). Einzelunterschrift neu: Dr. Eckhard Nikolaiski, deutscher Staatsangehöriger, in Rätcrschen.

3. Dezember 1971. Psychologische Testverfahren.
Praxis für psychologische Diagnostik Dr. Herbert Steiner, in Basel, psychologische Testverfahren (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1969, S. 1699). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

3. Dezember 1971. Beteiligungen usw.
Hewima AG, in Basel, Steinenvorstadt 79, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 1. Dezember 1971. Zweck: Beteiligung an andern Unternehmen, deren Beratung und Betreuung sowie Abwicklung von Finanzierungsgeschäften. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert. 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 799 557.30 und Passiven von Fr. 699 472.20 der «Hewima GmbH», in Basel, gemäss Vertrag von 24. November 1971 und Bilanz per 15. November 1971. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 100 085.10, bewertet mit Franken 100 000, erhalten die Gründer sämtliche Aktien der Gesellschaft. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: René Dubach, von Eggiwil, in Allschwil, mit Einzelunterschrift.

3. Dezember 1971. Kosmetische Produkte usw.
Martima AG, in Basel, kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1968, S. 31). Statutenänderung: 22. November 1971. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 137 500 durch Ausgabe von 165 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 220 000, voll liberiert, 440 Namenaktien zu Fr. 500. Erhöhungskapital durch Verrechnung liberiert.

3. Dezember 1971. Architekturbüro usw.
Suter & Suter AG, in Basel, Architekturbüro usw. (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1971, S. 2215). Direktor mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Hansjörg Kny, deutscher Staatsangehöriger, in Basel.

3. Dezember 1971. Vermögenswerte.
Frawi AG, in Basel, Vermögenswerte (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1971, S. 3006). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernst Wanger, Präsident, und Werner Schreiber, infolge Demission. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Guido Senn, von und in Basel, Präsident; Hans Hirt, von Zürich und Zetzwil, in Münchenstein, und Hans Keist, von Wikon und Basel, in Basel.

3. Dezember 1971. Pharmazeutische und kosmetische Produkte usw.
Neovit AG, in Basel, pharmazeutische und kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1968, S. 1204). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Thun verlegt (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1971, S. 2856). Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

3. Dezember 1971. Baustoffe.
Gebr. Mathis AG, in Basel, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Baustoffen usw. (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1971, S. 2661). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Paul Mathis, deutscher Statsangehöriger, in Merdingen (D).

3. Dezember 1971.
Grund- und Tiefbau AG Solothurn, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1971, S. 2883), mit Hauptsitz in Solothurn. Prokura zu zweien neu: Wolfgang Meinhardt, deutscher Staatsangehöriger, in Biberist, und Urs Dal Balcon, von Schaffhausen, in Riehen.

3. Dezember 1971. Grundstücke usw.
J. H. Kunz AG Basel, in Basel, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1971, S. 2171). Die Prokura von Peter Dosch ist erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an Walter Weber, von und in Zürich, und Liselotte Mitterstciner, österreichische Staatsangehörige, in Zürich. Albert Stucki ist nicht mehr Delegierter, führt jedoch weiterhin als Mitglied des Verwaltungsrates Einzelunterschrift. Das Mitglied des Verwaltungsrates Georges Vatsellas führt nun Einzelunterschrift. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Hans-Jürg Haas, von Zürich, in Thalwil, und Peter Kunz, von und in Zürich. Sie zeichnen zu zweien.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

22. November 1971. Architekturbüro, Bauunternehmung, Transporte.
Anton Ghetta, in Frauenfeld, Architekturbureau, Bauunternehmung. Ausführung von Auto-Transporten (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1969, S. 479). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Waadt – Vaud – Vand

Bureau de Lausanne

6 décembre 1971. Combustibles.
Barblan & Cie S.A., à Lausanne, commerce de combustibles (FOSC du 5. 4. 1971, p. 523). L'administrateur Kurt Müller, est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouvel administrateur et secrétaire avec signature collective à deux: Hans Berger, de Thoune, à Genève.

6 décembre 1971. Coton.
Cogecot S.A., succursale de Lausannc, importation et exportation de coton, etc. (FOSC du 12. 6. 1964, p. 1829), avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la signature individuelle de l'administrateur Samuele Babecoff, d'Italie, à Vernier.

6 décembre 1971. Plâtrerie.
René Demierre, à Lausanne, plâtrerie et peinture (FOSC du 3. 6. 1954, p. 1425). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

Bureau de Nyon

3 décembre 1971. Placements.
Urbanova S.A., à Coinsins, création et gestion de placements collectifs de toutes espèces, etc. (FOSC du 27. 1. 1969, p. 202). L'administrateur Jean-Alain Koch a démissionné. Ses pouvoirs sont radiés.

3 décembre 1971. Scierie.
Albert Treboux, à St-Cergue, scierie et commerce de bois (FOSC du 1. 7. 1944, p. 1487). La raison est radiée cn suite du décès du titulaire.

3 décembre 1971.
Société Immobilière Les Rojalets, à Nyon, société anonyme (FOSC du 25. 11. 1969, p. 2719). L'administrateur Laurence Elia a démissionné; ses pouvoirs sont radiés. Philippc Elia (déjà inscrit) devient secrétaire. La société est toujours engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

3 décembre 1971. Alimentation.
Charles Treboux, à St-Cergue. Le chef de la maison est Charles Treboux, de et à St-Cergue. Exploitation d'un commerce d'alimentation.

Bureau d'Orbe

6 décembre 1971. Brevets.
Calos S.A., précédemment à Locarno, société anonyme (FOSC du 17. 6. 1969, N° 138, p. 1396). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée extraordinaire du 3 décembre 1971, la société a décidé de transférer son siège social à Orbe. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but l'exploitation de brevets industriels et de licences, la prise de représentations, l'administration de biens. Les statuts originaires portent la date du 30 mai 1969. Le capital social est fixé à fr. 50 000 divisé en 50 actions porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Les publications seront faites dans la FOSC. Les communications de la société aux actionnaires sc font par lettre recommandée si les adresses des actionnaires sont connues. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à cinq membres. L'administrateur Genni Désiré est démissionnaire; sa signature est radiée. Est nommé administrateur unique avec signature individuelle: Louis Viret, dc Lucens, à Orbe. Locaux de la société: Orbe, Place de la Gare, dans les bureaux dc l'administrateur Louis Viret.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau de St-Maurice

6 décembre 1971. Tourisme.
Superverbier SA, à Bagnes, réalisation d'une cité touristique (FOSC du 17. 4. 1970, p. 860). Maurice Vaudan est démissionnaire et sa signature radiée.

6 décembre 1971. Restaurant.
Gilbert Pierroz, à Martigny, café-restaurant (FOSC du 28. 8. 1959, p. 2404). Radiation par suite de remisc de commerce.

6 décembre 1971. Appareils électriques, etc.
Enercon SA, à Monthey. Selon acte authentique, statuts et convention d'apports du 19 novembre 1971, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme visant le développement, la recherche et la vente en matière d'appareils, machines et instruments électroniques y compris les accessoires et pièces détachées s'y rapportant; elle peut procéder ou participer à toute opération mobilière, immobilière, financière ou commerciale en relation avec son objet. Selon convention-liste annexée à l'acte de fondation sont apportés à la société du matériel de bureau, de l'équipement technique. L'apport est accepté pour le prix de fr. 30 0000 et payé par remise à l'apporteur de 300 actions de fr. 100 dc la société, entièrement libérées. Le capital social est de fr. 50 000; il est entièrement libéré et divisé en 500 actions de fr. 100 toutes nominatives. Les convocations se font par la FOSC – organe social de publicité – ou par avis personnels. L'administration se compose d'un ou de plusieurs membres; actuellement de William A. Linton, des USA, à Herford (RFA), président; René Künzle, de Gossau SG, à Monthey, vice-président, qui signent individuellement, et James Rinaldi, dc et à Vouvry, secrétaire. Avenue de l'Industrie 53.

Bureau de Sion

3 décembre 1971.
Imprimerie Roger Curdy S.A., à Sion. Suivant acte authentique et statuts du 30 novembre 1971, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exécution de tous travaux d'imprimerie, par tous procédés, l'achat et la revente de papiers, de machines, toutes représentations commerciales et techniques, toutes opérations mobilières et immobilières. Le capital social de fr. 180 000 est divisé en 180 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent également paraître dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à cinq membres. Roger Curdy, de Port-Valais, à Sion, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureaux: siège de la société, avenue de Tourbillon 38.

6 décembre 1971.
Châble-Appartements Nendaz S.A., à Nendaz. Suivant acte authentique et statuts du 1er décembre 1971, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'acquisition, la vente, l'échange, la construction, le financement, l'exploitation et la gérance d'appartements ainsi que de tous immeubles; l'administration de biens-fonds; la société peut participer à d'autres entreprises. Le capital social de fr. 100 000 est divisé en 200 actions de fr. 500 chacune, au porteur, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée si tous sont connus, sinon par insertion dans les organes de publicité de la société. Le conseil d'administration se compose d'un à trois membres. Il est actuellement composé de Roger Ammann, d'Aadorf, à Sion, président, et Marc Fournier, de et à Nendaz, membre. La société est engagée par la signaturc individuelle du président ou collective à deux des membres du conseil d'administration. Domicile légal: c/o Marc Fournier, à Baar/Nendaz. Bureaux: c/o Roger Ammann, société de Contrôle Fiduciaire, Sion.

6 décembre 1971.
Heliomanaging Group S.A., précédemment à Lancy, société anonyme (FOSC du 16. 8. 1971, p. 2028). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 25 octobre 1971, la société a décidé de modifier sa raison sociale en **Vandeca S.A.,** et de transférer son siège social à Sion; de modifier son but comme suit: achat, vente ou gérance de valeurs mobilières de même que la participation à des sociétés ou entreprises diverses, l'acquisition, l'aménagement, la construction, l'exploitation, la location, la vente ou la gérance d'immeubles ou de droits immobiliers. Les statuts originaires portant la date du 27 novembre 1970, ont été modifiés le 25 octobre 1971. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 500 actions de fr. 100 chacune, au porteur, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée si tous sont connus, sinon par insertion dans l'organe de publicité de la société. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Les administrateurs, Edward Huygens, président, et Gaby Gaillard, membre, ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Lévy Fournier, de Nendaz, à Sion (inscrit), devient administrateur unique avec signature individuelle. Adresse de la société: Hôtel dc France, studio N° 10.

6 décembre 1971. Immeubles.
Bâtir-Anzère S.A., à Ayent, vente, achat, gérance d'immeubles (FOSC du 28. 10. 1969, N° 252, p. 2478). Les administrateurs Henri Mayor, président, et Marcel Jean, secrétaire, ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Roger Ammann, d'Aadorf TG, à Sion, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

2 décembre 1971. Travail temporaire.
René Descombes, accesso, à Bevaix. Le chef de la maison est René Georges Descombes, de Lignières, à Bevaix. Exploitation d'un office de placement de personnes pour travail temporaire. Vy d'Etra 7.

3 décembre 1971.
Dr. ing. G. J. Vingerhoets, bureau d'ingénieur, à Auvernier (FOSC du 3. 1. 1968, N° 1, p. 9). La raison est radiée par suite de reprise des affaires, sans actif, ni passif, par «Indicosa Ingénieurs diplômés et conseils S.A.», à Auvernier (FOSC du 18. 6. 1971, N° 139, p. 1505).

3 décembre 1971. Opérations fiduciaires.
Fiducim S.A., à Peseux. Suivant acte authentique et statuts du 24 novembre 1971, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but toutes opérations fiduciaires, de gérances immobilières, achat, vente, location d'immeubles. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, libérées à concurrence de fr. 20 000. Les publications se font dans la FOSC. Les communications et convocations aux actionnaires se font par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil est composé de: Maurice Pointet, de Corcelles près Concise, à Peseux, président, et Jean-François Merlotti, de et à Neuchâtel, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Adresse: Grand'Rue 18.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

3 décembre 1971. Tapissier-décorateur-ensemblier.
Gérard Masmejan, à Cernier. Le chef de la maison est Gérard Jules Masmejan, de Lausanne, à Cernier. Il confère procuration individuelle à Jacqueline Farida Marcelle Masmejan née Brandt-dit-Grieurin, de Lausanne, à Cernier. Tapissier-décorateur-ensemblier. Rue Guillaume Farel 1.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

6 décembre 1971. Constructions.
F. Carrel, à Travers. constructions métalliques, serrurerie-mécanique, appareillage (FOSC du 13. 9. 1965, N° 213, p. 2861). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Genf – Genève – Ginevra

1er décembre 1971. Services.
Calprop SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 24 novembre 1971. But: rendre tous services d'ordre administratif, comptable et financier aux sociétés et succursales du groupe «Calprop». Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Pierre Suter, de et à Genève, administeur unique avec signature individuelle. Adresse: 4, rue des Terreaux-du-Temple.

2 décembre 1971. Matériel électriques.
«Cadec» Otto Caduff, à Genève. Chef de la maison: Otto Caduff, de Ruschein GR, à Genève. Importation, représentation et commerce de matériel électronique et électrique. 28, rue Jean Violette.

2 décembre 1971.
«Chemical Development» A. Courvoisier-Clément, à Genève, commerce de produits chimiques, etc. (FOSC du 20. 10. 1970, p. 2368). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

2 décembre 1971.
«Galerie des Granges» Roger Dumas, à Genève (FOSC du 13. 10. 1971, p. 2494). Procuration individuelle a été conférée à Albert Blaser, de Carouge, à Mies VD.

2 décembre 1971. Chauffages.
«Gérald Dürlemann, à Chêne-Bourg, installation de chauffages centraux, etc. (FOSC du 16. 7. 1968, p. 1548). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Dürlemann et Kung», à Chêne-Bourg.

2 décembre 1971. Chauffage.
Dürlemann et Kung, à Chêne-Bourg, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1er janvier 1971. Associés: Gérald Dürlemann, de Genève, à Chêne-Bourg, et Jean-Pierre Kung, de Genève, à Puplinge. Entreprise d'installation et de réparation de chauffage. 36, rue Peillonex. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Gérald Dürlemann», à Chêne-Bourg.

2 décembre 1971. Publicité.
«Sama» M. Mamie & S. Saner, à Carouge, décoration publicitaire, etc., société en nom collectif (FOSC du 26. 11. 1971, p. 2868). Date du commencement de la société: 15 novembre 1971 (et non pas 15 février 1971).

2 décembre 1971.
André Mischler, successeur de Th. Jacobi et A. Mischler, à Genève, régie, etc. (FOSC du 23. 1. 1969, p. 172). Nouvelle adresse: 2, place du Port.

2 décembre 1971. Immeubles.
Lucien Petitpierre, à Genève, pneumatiques, etc. (FOSC du 10. 8. 1971, p. 1982). Nouvelle raison de commerce: **«Agefco» Lucien Petitpierre.** Nouvel objet: agent en fonds de commerce, affaires immobilières et assurances.

2 décembre 1971.
«Siorc, Congress Service» Vonwiller & D'Alessandri, à Corsier, organisation de congrès, etc., société en nom collectif (FOSC du 20. 7. 1964, p. 2235). Nouveau siège: Genève, 32, rue de Zurich.

2 décembre 1971. Agence de voyages.
AVY, L. Baggiolini-Bettex, à Genève, succursale de la maison «AVY, L. Baggiolini-Bettex», à Yverdon VD, inscrite au registre d'Yverdon (FOSC du 19. 11. 1970, p. 2641). Objet de l'entreprise: agence de voyages. Signature: individuelle de Luigi Baggiolini allié Bettex, d'Italie, à Yverdon VD, chef de la maison. Procuration individuelle limitée aux affaires de la succursale: Gérard Paley, de Puidoux VD, à Vernier, directeur de la succursale. Adresse: 46, avenue d'Aïre.

2 décembre 1971.
Conférence permanente des Recteurs et Vice-Chanceliers des Universités européennes, à Genève, association (FOSC du 21. 10. 1965, p. 3311). Les pouvoirs de Jaques Courvoisier sont radiés. Albert-E. Sloman, de Grande-Bretagne, à Colchester (Essex, Grande-Bretagne), nouveau membre et président du comité permanent, signe individuellement.

2 décembre 1971.
Bureau mondial du scoutisme, à Genève, association (FOSC du 3. 11. 1970, p. 2495). Les pouvoirs de Charles-D. Green sont radiés. Antonio-C. Delgado, jusqu'ici vice-président, nommé président, continue à signer collectivement à deux. Edward-B. Carty, du Canada, à Ottawa (Ontario, Canada), membre et vice-président du comité, signe collectivement à deux.

2 décembre 1971.
CAP Compagnie d'analyse et de programmation (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 27. 8. 1970, p. 1946). Par suite du transfert de son siège à Bâle, la société a été inscrite au registre de Bâle (FOSC du 4. 11. 1971, p. 2680). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

2 décembre 1971. Participations.
Majoral SA, à Genève, administration de participations, etc. (FOSC du 25. 6. 1970, p. 1464). Par suite du transfert de son siège à Founex VD, la société a été inscrite au registre de Nyon (FOSC du 22. 7. 1970, p. 1676). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

2 décembre 1971. Participations.
Sasfim SA, en liquidation, à Genève, administration de participations financières (FOSC du 18. 5. 1971, p. 1211). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

2 décembre 1971. Matières premières.
Almal SA, à Chêne-Bourg, matières premières, produits manufacturés ou non (FOSC du 15. 10. 1971, p. 2512). Pierre-Claude Guizelli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. William Dutheil, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

2 décembre 1971. Produits de beauté.
Arlequin SA, à Genève, salon de coiffure, produits de beauté, etc. (FOSC du 21. 5. 1970, p. 1164). Jean-Pierre Weber n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Albert Hutin, de Dardagny, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

2 décembre 1971.
Banque Paricnte, à Genève, société anonyme (FOSC du 26. 5. 1971, p. 1282). La procuration de Michel Rolle est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Claude Thalmann, de Genève, à Nyon VD.

2 décembre 1971. Applications de la chaleur.
Calorie, à Genève, applications de la chaleur par tous systèmes, etc., société anonyme (FOSC du 3. 11. 1971, p. 2674). Paul Ducret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

2 décembre 1971. Immeubles.
Société anonyme de la Maison N° 7 Rue Chaponnière, à Genève, société immobilière (FOSC du 27. 2. 1969, p. 455). Nouvelle adresse: 2, place du Port, chez André Mischler, successeur de Th. Jacobi et A. Mischler.

2 décembre 1971.
Société Immobilière de Chêne-Bourg, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 2. 1969, p. 455). Nouvelle adresse: 2, place du Port, chez André Mischler, successeur de Th. Jacobi et A. Mischler.

2 décembre 1971.
La Réserve Foncière, à Genève, société anonyme immobilière (FOSC du 2. 4. 1962, p. 975). Théodore Jacobi (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges-André Mischler, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Nouvelle adresse: 2, place du Port, chez André Mischler, successeur de Th. Jacobi et A. Mischler.

2 décembre 1971.
Société Immobilière Le Lac, à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 8. 1969, p. 1904);
Société Immobilière Sesia A, à Genève, société anonyme (FOSC du 31. 1. 1968, p. 213);
Société Immobilière La Tulipe, à Genève, société anonyme (FOSC du 3. 7. 1957, p. 1791);
Société Immobilière Rue Zurlinden 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 9. 1968, p. 2063).

Nouvelle adresse: 2, place du Port, chez André Mischler, successeur de Th. Jacobi et A. Mischler.

2 décembre 1971. Café-brasseries.
Le Commodore, restaurant snack-bar SA, à Genève, exploitation de cafés-brasseries-restaurants, etc. (FOSC du 9. 6. 1969, p. 1320). Vladimir Largman n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Meier, de Willisau Stadt LU, à Genève, président; Philippe Berra, de Champéry VS, à Genève, secrétaire, et Michel Ecoeur, de Val-d'Illiez VS, à Chêne-Bougeries, lesquels signent collectivement à deux.

2 décembre 1971. Produits chimiques.
Du Pont de Nemours International SA, à Carouge, tous produits concernant l'industrie chimique, etc. (FOSC du 20. 10. 1970, p. 2368). Les pouvoirs de Raeford-C. Minix et Michael-Thomas Sharples sont radiés.

2 décembre 1971.
Société Immobilière Rue de la Ferme N° 6, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 3. 1961, p. 829). Hans Bucher (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Vincent Collelli, de Meyrin, à Genève, président, et Bernard Bory, de et à Mies VD, secrétaire, lesquels signent individuellement.

2 décembre 1971.
Société Immobilière Place de la Fusterie N° 3 bis, à Genève, société anonyme (FOSC du 6. 7. 1971, p. 1674). Administration: Ginette Burkard (inscrite) nommée présidente, et Pierre Burkard, de et à Genève, vice-président, lesquels signent collectivement à deux.

2 décembre 1971.
Société Anonyme Immobilière Louise-Claire, à Genève (FOSC du 3. 2. 1970, p. 258). L'administrateur Eric Noverraz, président (inscrit), est maintenant domicilié à Anières.

2 décembre 1971. Matières premières.
Miles SA, à Genève, toutes matières premières, etc. (FOSC du 26. 2. 1968, p. 411). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Miles SA, en liquidation.** Liquidateur: Jean Biedermann, d'Obergösgen SO, à Bernex, avec signature individuelle. Bernard Chiocca n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

2 décembre 1971.
Compagnie des Montres Driva (Driva Watch Co), à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 4. 1963, p. 991). Administration: Gustave Fielder (inscrit), nommé président, et Roland Hirsch, de La Chaux-de-Fonds NE, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

2 décembre 1971. Quincaillerie.
Noverraz & Cie SA, à Genève, fers, fontes, quincaillerie, etc. (FOSC du 15. 6. 1971, p. 1474). L'administrateur Eric Noverraz, directeur général (inscrit), est maintenant domicilié à Anières.

2 décembre 1971.
La Rente immobilière, à Genève, société anonyme (FOSC du 16. 2. 1971, p. 371). Capital porté de fr. 6 000 000 à fr. 6 500 000 par l'incorporation de réserves, à concurrence de fr. 500 000, et l'émission de 2500 actions de fr. 200, au porteur. Capital: fr. 6 500 000, entièrement versé, divisé en 32 500 actions de fr. 200, au porteur. Statuts modifiés le 25 novembre 1971.

2 décembre 1971.
«Safimil» Société Anonyme de fournitures industrielles Louis Millet, à Genève (FOSC du 19. 7. 1968, p. 1583). Nouvelle raison de commerce: **Safimil SA.** Statuts modifiés le 23 novembre 1971.

2 décembre 1971. Timbres en caoutchouc.
Timbrex SA, à Genève, fabrication et vente de timbres en caoutchouc, appareils à dater, etc. (FOSC du 28. 9. 1971, p. 2367). La société exploite un magasin, 25, rue de Berne.

2 décembre 1971.
Vernier Entrepôts SA, à Genève (FOSC du 3. 2. 1970, p. 258). L'administrateur Eric Noverraz, président (inscrit), est maintenant domicilié à Anières.

2 décembre 1971.
Société Immobilière Rue des Usines 7, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15 novembre 1971. But: achat, vente, construction et exploitation de tous immeubles et droits immobiliers dans le Canton de Genève. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprises de biens envisagés: droits de copropriété de la parcelle 842 de Carouge, avec bâtiment, soit: a) copropriété de 71/504, pour fr. 73 000; b) copropriété de 64/504, pour fr. 66 690; c) copropriété de 7/504, pour fr. 7290. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Louis Braschoss, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 25, boulevard Georges-Favon, chez Braschoss, Pilet & Cie.

2 décembre 1971.
SI Versoix-Mont-Blanc-Lac-Un, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1967, p. 3446). Administration: Charles Wintsch, de et à Genève, président; Jacques Jabès, d'Italie, à Genève, secrétaire, et Alexandre Hauchmann (inscrit), lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs d'Alexandre Hauchmann sont modifiés dans ce sens.

2 décembre 1971. Immeubles.
SI Versoix-Mont-Blanc-Lac-Deux, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1967, p. 3446). Administration: Charles Wintsch, de et à Genève, président; Jacques Jabès, d'Italie, à Genève, secrétaire, et Alexandre Hauchmann (inscrit), lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs d'Alexandre Hauchmann sont modifiés dans ce sens.

3 décembre 1971. Participations.
Percraft SA, en liquidation, à Genève, toutes affaires commerciales, participations, etc. (FOSC du 10. 6. 1971, p. 1425). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 décembre 1971. Immeubles.
Taktouk SA, en liquidation, à Genève, valeurs mobilières et immobilières (FOSC du 10. 6. 1971, p. 1425). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 décembre 1971. Immeubles.
Tayoura SA, en liquidation, à Genève, valeurs mobilières et immobilières (FOSC du 10. 6. 1971, p. 1425). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 décembre 1971. Participations.
Torey SA, en liquidation, à Genève, participations (FOSC du 10. 6. 1971, p. 1425). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 décembre 1971. Immeubles.
SI Bermac, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 3. 1970, p. 617);
SI Céligny-Soleil, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 2. 1970, p. 382);
SI Lancy-Bachet A, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 3. 1971, p. 680);
SI Lancy-Bachet B, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 3. 1971, p. 680);
SI Lancy-Bachet C, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 4. 1971, p. 913);
Nisan SA, à Genève, matières premières, etc. (FOSC du 18. 10. 1971, p. 2529);
Société immobilière Rue des Pavillons 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 28. 10. 1966, p. 3399);
SI Pré Dalphin 15, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 10. 1971, p. 2425);
SI Pré Dalphin 17, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 10. 1971, p. 2425).

L'administrateur Jean Opériol (inscrit) est maintenant domicilié à Thônex.

3 décembre 1971. Participations.
Belghcl SA, à Genève, participation à toutes entreprises, etc. (FOSC du 18. 5. 1971, p. 1210). Capital porté de fr. 3 000 000 à fr. 3 500 000, par l'émission de 500 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 3 500 000, entièrement versé, divisé en 3500 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 29 novembre 1971.

3 décembre 1971.
Société Immobilière Bellot-Soleil, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 12. 1959, p. 3494). Paul Streit (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Renate Le Coultre, de Genève, à Cologny, présidente; Jean Kramer, d'Oberhallau SH, à Genève, vice-président, et Heinrich Sauter, d'Allemagne, à Cologny, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 8, boulevard Georges-Favon, chez J. Ed. Kramer & Cie.

3 décembre 1971. Participations.
Beloilco Holdings Ltd, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 26 novembre 1971. But: prise et administration de participations dans toutes entreprises commerciales, financières, industrielles et immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Bruno Kistler d'Yverdon VD, à Lausanne, président, et Gabriel Despland, de Genève, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 3, rue du Mont-Blanc, chez Société Anonyme Fiduciaire Suisse.

3 décembre 1971. Immeubles.
Corsier-Désir SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 19. 2. 1970, p. 382). L'administrateur Jean Opériol (inscrit) est maintenant domicilié à Thônex.

3 décembre 1971.
Ferronnerie Genevoise SA, à Genève (FOSC du 23. 9. 1965, p. 2977). Signature collective à deux a été conférée à Alois Frei, de Wilihof LU, à Chêne-Bougeries, directeur.

3 décembre 1971. Ouvrages techniques.
Grolier SA, Genève, à Genève, ouvrages techniques, etc. (FOSC du 17. 12. 1970, p. 2875). Nouvelle adresse: 2, chemin des Mines.

3 décembre 1971.
Grolier Service Administratif SA, à Genève (FOSC du 29. 3. 1971, p. 735). Les prénoms de l'administrateur Cornaz sont Jean-Claude (et non Jean-Paul). Nouvelle raison de commerce: **Grolier (Europa) SA.** Statuts modifiés le 25 novembre 1971. Adresse: 2, chemin des Mines.

3 décembre 1971. Participations.
Holding Pegasus SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 27. 1. 1965, p. 295). Pierre Ramu n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Mario Olivero, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

3 décembre 1971. Equipements électroniques.
Insel International SA, à Genève, équipements électroniques, etc. (FOSC du 29. 10. 1971, p. 2633). Le capital de fr. 200 000 est maintenant entièrement versé. Statuts modifiés le 25 novembre 1971. Jean-Charles Roguet, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Claude Guignard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

3 décembre 1971.
ORFISA société anonyme financière, industrielle et commerciale, à Genève (FOSC du 27. 1. 1965, p. 295). Pierre Ramu n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Mario Olivero, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

3 décembre 1971. Programmes radiophoniques.
Provira SA, à Genève, programmes radiophoniques et télévisés, etc. (FOSC du 14. 10. 1968, p. 2216). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Provira SA, en liquidation.** Liquidateur: Noël-Louis Piccot, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Francis Borghi n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

3 décembre 1971.
Société anonyme pour investissements et participations à l'étranger SAIPE, à Genève (FOSC du 27. 1. 1965, p. 295). Pierre Ramu n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Mario Olivero jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

3 décembre 1971.
Société Anonyme de Promotion, d'Edition et de Librairie SAPEL, à Genève (FOSC du 23. 12. 1970, p. 2920). Michel Burnand n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiée. Marcelle Bulliot, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

3 décembre 1971.
«Sertum» Société anonyme Commerciale Financière et Industrielle, à Genève (FOSC du 27. 1. 1965, p. 296). Pierre Ramu n'est plus

administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Mario Olivero, jusqu'ici délégué, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

3 décembre 1971. Participations.
Surama SA, à Genève, participations (FOSC du 30. 12. 1970, p. 2962). Pierre Ramu n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Mario Olivero jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Laurent L'Huillier (inscrit) nommé secrétaire, lesquels continuent à signer individuellement.

3 décembre 1971. Immeubles.
Tabri SA, à Genève, achat et vente d'immeubles, etc. (FOSC du 3. 1. 1961, p. 6). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale **Tabri SA, en liquidation.** Liquidateur: Georges Duboux, administrateur (inscrit), avec signature individuelle. Adresse: 10, rue Petitot, chez J. M. Duchosal, bureau fiduciaire SA.

3 décembre 1971.
Vintransport SA (Weintransport AG) (Vinotrasporto SA), à Genève, transit et transport de vins, etc. (FOSC du 6. 11. 1968, p. 2402). Jean-A. Noll et Otto Fehlmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberkassenschein Nr. 8250 der Amtssparniskasse Aarberg im Betrage von Fr. 10 000.– zu 5½%, fällig per 4. November 1974, mit Jahrescoupons per 4. November 1972 und ff.

Der Besitzer dieses Kassascheins wird aufgefordert, denselben binnen 6 Monaten, d. h. bis spätestens 30. Juni 1972 dem Richteramt Aarberg vorzulegen, widrigenfalls dieser für kraftlos erklärt wird. (1198²)

3270 Aarberg, den 10. Dezember 1971

Der Gerichtspräsident: Kunz

Der unbekannte Inhaber der

Inhaberaktie Nr. 12132 der Spar- und Leihkasse in Bern, Bern, von nom. Fr. 500.–, nebst Coupons Nrn. 25 und ff.,

wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1199²)

3011 Bern, den 7. Dezember 1971

Der Gerichtspräsident III: Schrade

Der unbekannte Inhaber der

drei Kassenscheine 5% Kantonalbank von Bern, Serie JJ Nr. 3440/42, von nom. je Fr. 10 000.–, lautend auf den Inhaber, rückzahlbar am 19. Dezember 1972, mit Jahrescoupons per 19. Dezember 1970 und ff.,

wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1200³)

3011 Bern, den 7. Dezember 1971

Der Gerichtspräsident III: Schrade

Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief vom 13. Mai 1925, von Fr. 2000.—, Bel. Serie I/7913 lastend im I. Rang auf Saxeten Grundbuchblatt Nr. 68, des Karl Seematter, Hubel, Wilderswil.

Der allfällige Inhaber dieses Wertpapieres wird aufgefordert, dasselbe innert Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung erfolgt. (1204²)

3800 Interlaken, 13. Dezember 1971 — Der Gerichtspräsident: Kuhn

---

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 22. November 1915, Belege Serie I Nr. 2721 von Fr. 1200.—, lastend auf den beiden Grundstücken Unterseen, Grundbuchblätter Nrn. 599 und 617 der Einwohnergemeinde Unterseen.

Der allfällige Inhaber dieses Wertpapiers wird aufgefordert, dasselbe innert Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (1205²)

3800 Interlaken, 13. Dezember 1971 — Der Gerichtspräsident 1: Kuhn

---

Es wird vermisst:

Fr. 60 000.– Namenschuldbrief vom 2. August 1950, haftend im 1. Rang auf GB Schöftland Nr. 210, Plan 1, Parzelle 1099, 26,29 Aren Gebäudeplatz im Feld, Wohnhaus mit Laden N° 304, Autogarage N° 435, Holzhaus N° 305, Gewächshaus N° 306, lautend auf Armin Fäs-Rohr, Gärtnermeister, Schöftland als Schuldner und Arthur Fäs-Bichsel, Gärtnermeister, Schöftland als Gläubiger.

Der Besitzer dieses Namenschuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben bis zum 18. Dezember 1972 dem Bezirksgericht Kulm in Unterkulm abzugeben, ansonst dieser gemäss Art. 870 ZGB und Art. 986 OR als kraftlos erklärt würde. (1210³)

5726 Kulm, den 14. Dezember 1971 — Bezirksgericht Kulm

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 8. April 1952 von Fr. 6000.— zugunsten der Kantonalbank von Bern, lastend auf Grundbuch Blauen, Blatt Nr. 1225. Eigentümerin der Liegenschaft: Frau Rosa Wiesner-Stingelin, Sperrstrasse 2, Basel.

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel innert 1 Jahr seit der ersten Veröffentlichung dieses Aufrufes dem unterzeichneten Richter vorzulegen, da dieser sonst kraftlos erklärt wird. (1203³)

4242 Laufen, den 14. Dezember 1971 — Der Gerichtspräsident: J. Gubler

---

Die nachstehenden Werttitel:

2 Kassa-Obligationen der Darlehenskasse Eschlikon Nr. 1934/35 zu je Fr. 1000.–, datiert den 12. Februar 1966 (Konversionen) Zinsfuss 4½%, mit Zinscoupon per 11. Dezember 1970 und 31. Dezember 1970,

werden als vermisst gemeldet.

Der allfällige Besitzer dieser Titel wird aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung verlangt werden kann. (1201²)

8370 Sirnach, den 8. Dezember 1971

Gerichtspräsidium Münchwilen

Die allfälligen Besitzer der drei Schuldbriefe

Nr. 1: Schuldbrief im 2. Rang mit Fr. 18 500.– zu Gunsten der Volksbank Solothurn vom 11. April 1944 auf dem Wohnhaus Nr. 35 GB Nr. 1572 Plan 43, Grenchen. Vorgang Fr. 85 000.– im 1. Rang zu Gunsten der SUVA Luzern,

Nr. 2: Schuldbrief im 2. Rang mit Fr. 18 500.– zu Gunsten der Volksbank Solothurn vom 11. April 1944 auf dem Wohnhaus Nr. 37 GB Nr. 1573 Plan 43, Grenchen. Vorgang Fr. 85 000.– im 1. Rang zu Gunsten der SUVA Luzern,

Nr. 3: Schuldbrief im 2. Rang mit Fr. 3500.– zu Gunsten der Volksbank Solothurn vom 6. Dezember 1946 auf dem Wohnhaus Nr. 39 GB Nr. 1576 Plan 43, Grenchen. Vorgang Fr. 85 000.– im 1. Rang zu Gunsten der SUVA Luzern,

werden hiermit aufgefordert, diese Titel innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsident von Solothurn-Lebern vorzulegen, ansonst diese drei Schuldbriefe kraftlos erklärt werden. (88²/72)

4500 Solothurn, den 13. Dezember 1971 — Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern: R. Wirth

---

Es wird vermisst:

Sparbüchlein Nr. 83474.05 der Aargauischen Kantonalbank Rothrist, mit einem Einlagesaldo von Fr. 12 192.70 per 9. Dezember 1971.

An den allfälligen Inhaber dieses Sparbüchleins ergeht hiermit die öffentliche Aufforderung, dieses binnen sechs Monaten, d. h. bis 19. Juni 1972, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1209)

4800 Zofingen, den 16. Dezember 1971 — Bezirksgericht Zofingen

---

Le président II du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du

livret d'épargne N° 535 514, de la Banque cantonale neuchâteloise, à La Chaux-de-Fonds, au capital de Fr. 3787.15, valeur 31 décembre 1970,

d'avoir à le produire au greffe du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds, jusqu'au 30 juin 1972, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (89³/72)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 15 décembre 1971

Le président II du Tribunal: Frédy Boand

Le président du Tribunal civil du district de Grandson, à vous le détenteur inconnu de la

cédule hypothécaire au porteur du 15 avril 1964, capital inscrit fr. 10 000.— 1er rang, inscrite au registre foncier du district de Grandson le 22 avril 1964 sous N° 84 372, souscrite par Jean-Charles Martin, à Lausanne.

sommation vous est faite de produire ce titre dans un délai échéant le 15 août 1972 au greffe du Tribunal du district de Grandson, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (20²/72)

1392 Grandson, le 29 juillet 1971 — Le président: S. Contini

Il pretore del distretto di Mendrisio in Mendrisio, in relazione alla istanza 9 dicembre 1971 dell'Unione di Banche Svizzera, succursale di Chiasso; visti gli art. 981 e ss. CO, diffida lo sconosciuto detentore del

libretto di deposito al portatore N° 87987 dell'Unione di Banche Svizzere, agenzia di Mendrisio, emesso il 4 giugno 1965 ed andato smarrito,

a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione, sotto comminatoria dell'ammortamento. (90³/72)

6850 Mendrisio, 14 dicembre 1971 — Il pretore: avv. Edy Bernasconi

Kraftloserklärungen
Annulations - Annullamenti

Folgende als vermisst gemeldete Schuldbriefe sind innert Jahresfrist nicht vorgelegt worden und werden deshalb als kraftlos erklärt:

Namenschuldbrief von Fr. 6500.– vom 7. November 1891, haftend im 1. Rang auf der Liegenschaft E. Bl. 605 des Grundbuches Arbon (Schuldner und Pfandeigentümer: Berta Möhl).

Namenschuldbrief von Fr. 6600.– vom 30. Oktober 1909, haftend im 1. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 1835 des Grundbuches Hefenhofen (ursprünglicher Gläubiger: Thurgauische Kantonalbank Amriswil, Schuldner: Hermann Stutz, Hatswil) und der

Inhaber-Schuldbrief von Fr. 3400.– vom 29. Februar 1920, haftend im 2. Rang auf Liegenschaft Kat. Nr. 1835 des Grundbuches Hefenhofen (ursprünglicher Gläubiger: Johannes Straub, Hatswil; Schuldner: Hermann Stutz, Hatswil).

Inhaber-Schuldbrief von Fr. 500.– vom 23. Dezember 1940, haftend im 3. Rang auf der Liegenschaft E. Bl. 1539 des Grundbuches Arbon (Schuldner und Pfandeigentümer: Karl Hagmayer, Arbon).

Namenschuldbrief von Fr. 16 000.– vom 9. Februar 1906, haftend im 2. Rang auf Parzelle H. Bl. 143 des Grundbuches Arbon (Schuldner und Pfandeigentümer: Heinz Burkhardt, Amriswil, ursprünglicher Gläubiger: Max Burkhardt, Arbon). (1208)

9320 Arbon, den 14. Dezember 1971 — Gerichtspräsidium Arbon

Am 7. Dezember 1971 hat der Amtsgerichtspräsident von Buchegberg-Kriegstetten den

Schuldbrief vom 2. März 1949 im Betrage von Fr. 2000.–, haftend im 11. Rang auf Grundbuch Biberist Nr. 2414 (NV 631), Schuldner: Mühlethaler Hans, 1902, Eisenwerker, Biberist, Gläubiger: Mühlethaler Hans, 1902, Eisenwerker, Biberist,

kraftlos erklärt. (1206)

4500 Solothurn, den 10. Dezember 1971 — Der Amtsgerichtsschreiber

---

La pretura di Locarno-Campagna avvisa che con decreto di oggi ha pronunciato l'ammortamento della

cartella ipotecaria al portatore di Fr. 10 000.–, gravente in primo grado la part. N° 1352 RFD di Losone, di proprietà del signor Fritz Pfister, fu Guglielmo, Lucerna, iscrizione l'ufficio dei registri del 28 maggio 1959, documento giustificativo N° 1024. (1207)

6600 Locarno, 14 dicembre 1971 — Il Segr. Assessore: Graziano Marioni

---

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Das im Jahre 1971 in Bodenwerder/Weser erbaute Motortankschiff «Raab Karcher 123» ist durch die Eigentümerin, Barheina AG, in Basel, zur Aufnahme in das Schiffsregister angemeldet worden.

Einsprachen gegen die Aufnahme des Schiffes oder Ansprüche auf das Schiff sind binnen 20 Tagen unter Beilegung der Beweismittel anzumelden. Unterlassung der Anmeldung gilt als Verzicht. (AA 580)

4051 Basel, den 10. Dezember 1971 — Schiffsregister Basel-Stadt

---

Baugenossenschaft 6043 Adligenswil LU

Fusion und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 745/914, Ziffer 1 OR

Zweite Veröffentlichung

Mit Generalversammlungsbeschlüssen vom 15. Oktober 1971 und 29. November 1971 haben die Baugenossenschaft Adligenswil und die Soziale Baugenossenschaft Luzern im Sinne von Art. 914 OR ihre Fusion beschlossen und die Baugenossenschaft Adligenswil hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven der Baugenossenschaft Adligenswil werden durch die Soziale Baugenossenschaft Luzern übernommen. Die Gläubiger der Baugenossenschaft Adligenswil werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist der Sozialen Baugenossenschaft Luzern, Hallwilerweg 14, 6000 Luzern anzumelden. (AA 572²)

6043 Adligenswil, 13. Dezember 1971

Für die Baugenossenschaft Adligenswil
Der Präsident:
Xaver Feer

Standard Magnet AG, Hünenberg ZG

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Standard Magnet AG hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Dezember 1971 beschlossen, ihr Grundkapital von Fr. 4 100 000.– auf Fr. 1 435 000.– herabzusetzen, durch Reduktion des Nennwertes der Aktien von bisher Fr. 1000.– auf nunmehr Fr. 350.–, die jetzt voll einbezahlt sind.

Im Sinne von Art. 733 OR werden allfällige Gläubiger der Gesellschaft eingeladen, ihre Forderungen binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, bei der Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zürich, Schaffhauserstrasse 18, 8023 Zürich, anzumelden und dafür Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (AA 575²)

8000 Zürich, den 10. Dezember 1971 — Standard Magnet AG
Namens der Verwaltung:
RA Willy Müller
Dr. Peter Alther

Apssib SA, en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 décembre 1971 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances d'ici au 29 février 1972 en main de M. Emile Gubler, liquidateur, rue Bonivard 6, 1201 Genève. (AA 579²)

1201 Genève, le 14 décembre 1971 — Le liquidateur

Garage du Closelet SA, en liquidation, Lausanne et succursale de Clarens

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 novembre 1971 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers sociaux sont appelés à produire leurs créances jusqu'au 15 janvier 1972 entre les mains du liquidateur désigné, M. Georges Graf, c/o Fiduciaire Générale SA, 44, avenue de la Gare, 1003 Lausanne. (AA 578²)

1003 Lausanne, le 10 décembre 1971 — Le liquidateur

Pro-Construction Yverdon SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er décembre 1971 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

La liquidation est assurée par l'ancien administrateur, Monsieur Michel Pernet, et Monsieur Pierre Despland, expert-comptable diplômé ASE, rue de la Plaine 55, à Yverdon.

Conformément à l'article 742 CO, les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 janvier 1972 auprès du dernier cité ci-dessus. (AA 576²)

1400 Yverdon, le 7 décembre 1971 — Les liquidateurs

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Verfügung

des Eidg. Finanz- und Zolldepartements über die unterschiedliche Zollbehandlung von Waren nach dem Verwendungszweck

(Revers-Verfügung)

(Vom 3. Dezember 1971)

Das Eidgenössische Finanz- und Zolldepartement gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 21. Juli 1942 betreffend Ermächtigung des Finanz- und Zolldepartementes zur Schaffung unterschiedlicher Ansätze für gewisse Waren, verfügt:

Art. 1

Gewebe von mindestens 4,5 m Breite, aus synthetischen Kurzfasern, ungemustert oder gemustert, roh, gebleicht, gefärbt oder buntgewebt, der Zolltarif-Nrn. 5607.10/40, werden gegen Nachweis der Verwendung zur Teppichfabrikation zu einem ermässigten Ansatz von Fr. 10.– je 100 kg Brutto zugelassen.

Art. 2

Diese Verfügung tritt am 17. Dezember 1971 in Kraft.

Ordonnance

du Département fédéral des finances et des douanes concernant le traitement douanier différentiel de marchandises selon l'emploi

(Ordonnance reversale)

(Du 3 décembre 1971)

Le Département fédéral des finances et des douanes, vu l'arrêté du Conseil fédéral du 21 juillet 1942 déléguant au Département des finances et des douanes le droit d'assigner à certaines marchandises des taux différentiels, arrête:

Article premier

Tissus de 4,5 m largeur et plus, de fibre textiles synthétiques discontinues, façonnés ou non, écrus, blanchis, teints ou de fils teints, des numéros 5607.10/40 du tarif, sont admis au taux réduit de Fr. 10.– par 100 kg brut, moyennant justification de leur emploi à la fabrication de tapis.

Art. 2

La présente ordonnance entre en vigueur le 17 décembre 1971.

Ordinanza

del Dipartimento federale delle finanze e delle dogane concernente il trattamento doganale differenziale delle merci secondo il loro uso

(Ordinanza sulle merci reversali

(Del 3 dicembre 1971)

Il Dipartimento federale delle finanze e delle dogane, visto il decreto del Consiglio federale del 21 luglio 1942 che delega al Dipartimento delle finanze e delle dogane il diritto di istituire per certe merci dei dazi differenziali, ordina:

Art. 1

I tessuti d'una larghezza minima di 4,5 m, di fibre tessili sintetiche discontinue, operati o no, greggi, imbianchiti, tinti o di fili di colori diversi, delle voci 5607.10/40 della tariffa doganale, sono ammessi all'aliquote ridotta di Fr. 10.– per 100 kg peso lordo verso prova dell'uso per la fabbricazione di tappeti.

Art. 2

La presente ordinanza entra in vigore il 17 dicembre 1971. 295.17.12.71

Auslandspostüberweisungsdienst
Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 17. Dezember 1971
Cours de conversion sans engagement, dès le 17 décembre 1971

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr.	83.75
Belgien/Luxemburg Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr.	8.58
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr.	54.55
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr.	119.90
Frankreich/France	100 FF	= Fr.	71.30
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr.	9.84
Italien/Italie	100 Lire	= Fr.	–.65[10]
Japan/Japon	100 Yen	= Fr.	1.22½
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr.	80.80
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr.	119.25
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr.	58.05
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr.	16.48
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr.	79.90

Schweizerische Nationalbank
Banque nationale suisse
Banca nazionale svizzera

Ausweis vom 15. Dezember 1971
Situation au 15 décembre 1971

Aktiven – Actif	Fr.	Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation Fr.
Goldbestand – Encaisse or	11 879 381 221.05	—.—
Devisen – Devises	10 432 463 410.72	— 51 612 032.26
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. – Bons du Trésor étrangers en fr. s.	4 277 980 000.—	—.—
Inlandportefeuille – Portefeuille effets sur la Suisse		
Wechsel – Effets de change	79 810 532.25	+ 554 958.20
Schatzanweisungen des Bundes – Bons du Trésor de la Confédération suisse	—.—	—.—
Lombardvorschüsse – Avances sur nantissement	6 713 698.95	— 224 106.10
Wertschriften – Titres		
deckungsfähige – pouvant servir de couverture	7 118 250.—	— 3 379 125.—
andere – autres	5 562 001.—	— 843 750.—
Korrespondenten – Correspondants		
im Inland – en Suisse	64 613 726.51	+ 12 241 857.48
im Ausland – à étranger	22 619 572.66	— 7 141 623.48
Sonstige Aktiven – Autres postes de l'actif	57 452 212.43	— 39 035 435.97
Total Aktiven – Total de l'actif	26 833 714 625.57	
Aufwertungsverlust Perte de réévaluation	1 243 514 066.53	—.—
Total	28 077 228 692.10	

Passiven – Passif		
Eigene Gelder – Fonds propres	63 000 000.—	—.—
Notenumlauf – Billets en circulation	14 083 769 605.—	+364 959 805.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten – Engagements à vue		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie – Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	10 674 887 664.25	—240 543 532.68
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten – autres engagements à vue	1 235 389 008.71	—168 659 233.68
Verbindlichkeiten auf Zeit – Engagements à terme		
Mindestguthaben von Banken[1] – Avoirs minimaux des banques[1]	434 778 000.—	— 26 856 000.—
Sterilisierungsreskriptionen – Rescriptions de stérilisation	313 100 000.—	—.—
Sonstige Passiven – Autres postes du passif	1 272 304 414.14	— 18 340 295.77
Total	28 077 228 692.10	

[1] gemäss Vereinbarung über die ausserordentlichen Mindestguthaben vom 16. August 1971.
[1] selon la Convention concernant les avoirs minimaux extraordinaires du 16 août 1971.

Offizieller Diskontosatz seit 15. September 1969
Taux officiel d'escompte depuis le 15 septembre 1969 3½%

Offizieller Lombardzinsfuss seit 15. Sentember 1969
Taux officiel pour avance depuis le 15 septembre 1969 4½%

Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 11. Nov. 1969
pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages depuis le 11 novembre 1969 3½%

b) für übrige Pflichtlager seit 11. November 1969
pour autres stocks obligatoires depuis le 11 novembre 1969 4 %

295. 17. 12. 71

Eidgenössische Warenumsatzsteuer

Ausgabe Dezember 1971

Die nunmehr gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 40 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von **Fr. 3.–** (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere **Postcheckrechnung 30–520** bezogen werden kann.

Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Berne

SBKK:
Unsere Heilungskosten-Versicherung heilt nicht.
Aber sie macht
Heilung ohne Sorgen
möglich.

Das dürfen wir sagen: unsere sehr gut ausgebauten Heilungskosten-Versicherungen machen es jedem SBKK-Mitglied möglich, die Kosten für ärztliche Behandlung, Medikamente, Spitalaufenthalt, besondere Heilmassnahmen und Kuren im persönlich gewünschten Umfang decken zu lassen. Sei es aus der Normalkrankenpflege- aus der Privatpatienten-Versicherung, oder aus verschiedenen Zusatzversicherungen.

Und nach etwas: leitende Angestellte leisten sich mehr und mehr unsere Privatpatienten-Versicherung. Denn diese ist aus der Praxis entstanden und entspricht vollumfänglich den tatsächlichen Bedürfnissen.
Ausserdem können Ihre Mitarbeiter die Familien ebenfalls und zu sehr attraktiven Bedingungen bei der SBKK versichern lassen.

Wir gewähren ferner umfassende Versicherung für:
Salärversicherung
Spitalaufenthalt (Zusatzversicherung für Behandlung und Pensionskosten)
Unfall (Heilungskosten, Invalidität, Tod)

Wenn Sie also Ihren Mitarbeitern wirklich weitreichenden Versicherungsschutz gewährleisten wollen, dann sprechen Sie einmal mit uns. Wir haben auch sonst schon Lösungen gefunden, wo niemand mehr eine vermutet hätte. Weil wir von der SBKK die Unternehmens-Versicherung als flexible, kreative Tätigkeit auffassen. Das bedeutet, dass wir uns nicht stur an bestehende Reglemente klammern. Sondern wir schaffen Neues. Wir bringen zeitgemässe Lösungen: ausgewogene soziale Leistungen zu vernünftigen Prämien für Arbeitgeber und Mitarbeiter.

SBKK
CMSE

Schweizerische Betriebskrankenkasse Winterthur
Römerstrasse 37, 8401 Winterthur, Telefon 052 233631
Agenturen in Basel, Genf, Lausanne und Zürich

SBKK – die kreative Sozialversicherung

Aeussere chilenische Schuld

Es wird den Inhabern von Obligationen der

3% (6%) Anleihe Republik Chile 1930

schweizerisch-holländische Tranche,
französische Tranche,

die der Neuregelung gemäss Gesetz Nr. 8962 zugestimmt haben, zur Kenntnis gebracht, dass die Coupons **Nr. 84 per 1. Januar 1972** vom Verfalltage an zum Satze von 3% p.a. (= Fr. 15.— pro Coupon ab Fr. 1000.— Obl. bzw. Fr. 3.— pro Coupon ab Fr. 200.— nom. Obl.) bei den folgenden Zahlstellen eingelöst werden können:

Schweizerische Kreditanstalt, Zürich*
Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA, Genf
Schweizerischer Bankverein, Basel*
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich*
Bank Leu AG, Zürich*
A. Sarasin & Co., Basel

* oder einer ihrer Niederlassungen

Zürich, 15. Dezember 1971

Aus Auftrag:
Schweizerische Kreditanstalt

Burlington-Schappe AG, Basel

Dividendenzahlung

Auf Grund des Beschlusses der Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft vom 16. Dezember 1971 wird für das Geschäftsjahr 1970/71 folgende Dividende ausgeschüttet:

Fr. 5.— brutto
./. Fr. 1.50 Verrechnungssteuer

Fr. 3.50 netto

Der Nettobetrag gelangt gegen Einreichung des Coupons Nr. 1 unserer Namenaktien an folgenden Zahlstellen zur Auszahlung:

Schweizerischer Bankverein, Basel
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
und an allen deren Geschäftsstellen

Lombard, Odier & Co., Genf
A. Sarasin & Co., Basel

Der Verwaltungsrat

Rendement 1971

6,3%

du cours d'émission initiale

LA FONCIERE

Portefeuille immobilier
environ Fr. 177 000 000.–

Fonds Suisse de Placements Immobiliers

Fondé en 1954

Paiement du coupon semestriel No 35 dès le 31 décembre 1971

	Certificats de 1 part	2 parts
Montant brut	Fr. 16.—	Fr. 32.—
dont à déduire: impôt anticipé	Fr. 4.80	Fr. 9.60
Montant net:	Fr. 11.20	Fr. 22.40

Les porteurs de parts domiciliés en Suisse pourront demander l'imputation ou le remboursement de l'impôt anticipé.

Les porteurs de parts domiciliés dans un pays avec lequel la Suisse a conclu un accord de double imposition pourront demander le remboursement de l'impôt anticipé dans le cadre et les conditions de ces conventions.

Banque dépositaire:
BANQUE VAUDOISE DE CREDIT
Lausanne

DOMICILES OFFICIELS DE PAIEMENT:
Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne
Crédit Foncier Vaudois, Lausanne
Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg
Banque Cantonale du Valais, Sion
Banque Cantonale Neuchâteloise, Neuchâtel
Caisse Hypothécaire du canton de Genève, Genève
Banque Vaudoise de Crédit, Lausanne
Banque Galland & Cie S.A., Lausanne
Banque de Dépôts et de Gestion, Lausanne
Schweizerische Depositen- und Kreditbank, Zurich
Solothurner Handelsbank, Soleure
Banca Solari & Blum S.A., Lugano
Von Ernst & Co. A.G., Banquiers, Berne
Heusser & Cie, Bankgeschäft, Bâle
Schweizerische Depositen- und Kreditbank, St-Gall
Luzerner Landbank A.G., Lucerne
Société Bancaire Barclays (Suisse) SA, Genève
Banque Suisse de Crédit et de Dépôts, Genève
Banque Privée S.A., Genève
Banque Suisse de Crédit et de Dépôts, Sierre
Investissements Fonciers S.A., Lausanne

Direction:
INVESTISSEMENTS FONCIERS S.A.
2, chemin de la Joliette, Lausanne

Syndicat Immobilier «Fonsibat»

Par décision du 14 octobre 1971, il est bonifié, aux porteurs de parts, un montant de **Fr. 74.—** par part, sous déduction de 30% d'impôt anticipé, soit **Fr. 51.80** net. Ce montant est payable immédiatement au siège de SICOM SA, 24, rue de l'Athénée, à Genève, contre remise du coupon N° 6.

Genève, le 15 décembre 1971

SICOM SA

Fabrikationsräume

im Ausmasse von minimum 400 m² für ruhigen Metallbearbeitungsbetrieb im Raume westliches Zürich und Vororte ab Frühjahr 1972 oder später zu mieten gesucht.

Offerten unter Chiffre Z 70773 an Publicitas, 3001 Bern

Kassenschrank
Standard Tresor
KASSENSCHRANK- + TRESORBAU
8006 Zürich, Beckenhofstr. 70, Tel. 01 - 26 63 33
Verlangen Sie unverbindlich die Unterlagen STK

Gute Stempel und Schilder von
WANGER + ULRICH AG
8401 WINTERTHUR

Wir wollen bauen und suchen
stillen Geschäftsteilhaber(in)
Wir sind in der Autobranche tätig. Evtl. auch Mitarbeit in fachtechnischer oder kaufmännischer Richtung möglich.
Raum Basel.
Offerten erbeten unter Chiffre P. 03-991780, an Publicitas, 4001 Basel.

Bandeisen
FISCHER & CO.
5734 REINACH

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Minigrip ®-Beutel -Sachets
Container-Einlagen 800 l
Kehricht-Säcke 65 und 110 l
A. Logo-Flury, Moderne Plastic-Packungen
4000 Basel 6 Postfach
Tel. 061/44 71 17/23 25 63

Broschüre Warenumsatzsteuer
Ausgabe Dezember 1971
Preis: **Fr. 3.–** (Porto inbegriffen) Voreinzahlung erbeten auf unsere **Postcheckrechnung 30–520.**
Schweizerisches Handelsamtsblatt 3011 Bern

Express-Kredite
Fr. 500.– bis Fr. 20 000.–
- **Keine Bürgen; Ihre Unterschrift genügt**
- **Diskretionsgarantie**

Bank Prokredit
8023 Zürich
Löwenstrasse 52
Telefon 051 / 25 47 50

Es lässt sich alles ganz einfach per Post erledigen.
Express-Bedienung
Name
Strasse
Ort

Brochure Impôt sur le chiffre d'affaires
Edition décembre 1971
Prix: **fr. 3.–** (port compris) Versement préalable à notre **compte de chèques postaux 30–520.**
Feuille officielle suisse du commerce 3011 Berne

C108
Der preiswerte elektronische Tischrechner

Fr. 985.–
abzüglich Fr. 200.– für Ihre alte, ausgediente Additions- oder Rechenmaschine. Somit Nettokaufpreis nur
Fr. 785.–

Ein elektronischer Tischrechner von COMMODORE, der Ihre Meinung über Rechenmaschinen grundlegend ändern wird. Seine einfache Bedienung garantiert, dass Sie mit ihm im Handumdrehen alle Rechenvorgänge durchführen können. Ohne Mühe. Seine kompakte Bauweise, sein vernünftiger Preis und seine Vielseitigkeit machen ihn zu einem universell einsetzbaren elektronischen Rechner, den sich praktisch jeder leisten kann.

Der C 108 arbeitet mathematisch exakt, aufs Komma genau.

COUPON an Allorgan AG, Postfach, 5001 AARAU
Senden Sie uns den Commodore C 108 für 5 Tage unverbindlich auf Probe.
☐ Wir wollen eine alte Maschine zu Fr. 200.– an Zahlung geben.
Firma:
Sachbearbeiter: Telefon:

— 4 Spezies (Addition, Subtraktion, Multiplikation und DIVISION)
— geräuschloses Arbeiten
— 8-stellige Anzeige mit 16-stelliger Rechenkapazität
— automatische Minus- und Kapazitätsüberschreitungsanzeige
— Fliess-Komma, Vornullen-Unterdrückung

COMMODORE C 108 — ein Meilenstein bei der Umstellung auf elektronische Tischrechner. Ausgerüstet mit modernsten LSI Bauelementen. LSI — das bedeutet 2 mm² kleine Bauteile, die ein elektronisches Denkvermögen wie 1700 Transistoren haben. Deshalb ist der C 108 so klein, so preiswert, so leistungsfähig. Deshalb ist er so zuverlässig, präzise und unverwüstlich. Für den technischen Unterhalt Ihrer COMMODORE C 108 beschäftigen wir 8 Elektroniker. Entscheiden Sie sich für das moderne elektronische Rechnen. Entscheiden Sie sich für den COMMODORE C 108.

Technische Daten:

Netzanschluss:	**220 V**
Bautechnik:	**LSI**
Masse:	**5 cm hoch, 16,5 cm breit, 23 cm lang**
Gewicht:	**1,35 kg**
Farbe:	**anthrazit**
Garantie:	**12 Monate**

allorgan ag General-Guisanstr. 52 5001 AARAU Tel. 064 24 56 78

FAIGLE AKTUELL

Wir wollen die guten Beziehungen zu unseren Kunden vertiefen.

Und wir wollen neue Kunden gewinnen.

Deshalb informieren wir Sie an dieser Stelle nicht nur über unsere verschiedenen. Produkte, über unser gesamtes Sortiment an wirtschaftlichen und leistungsfähigen Geräten, über unseren Kundenservice und unseren Reparatur - Schnelldienst, sondern auch über Neuentwicklungen auf dem Gebiet des Rechnens, Schreibens und Kopierens, über günstige Occasionen – kurz: über alles, was Sie interessieren kann.

Seit über 35 Jahren sind wir auf diesem Gebiet tätig. Die Erfahrung lehrt uns: Nur durch qualitativ hochstehende, preisgünstige Produkte, nur durch die Heranbildung erstklassiger Fachleute – und durch objektive Information können wir unseren Kunden dienen.

Maskenkopieren hat nichts mit der Fasnacht, aber alles mit rationeller Büroorganisation zu tun!

Es wird eine einzige Vorlage getippt. Alle anderen Formulare wie
- Offerte
- Bestätigung
- Lieferschein
- Rechnung
- Beleg für Lagerkontrolle
- Mahnung
- Kopie für Kundendienst
- usw.

werden mittels speziell gefertigter Masken kopiert. Auf SAVIN.
Lassen Sie sich dieses Verfahren doch einmal vorführen!
01 26 67 26, Herrn Marty verlangen!

Das aktuelle Angebot!

Occasionen:

3 M	Modell 209
3 M	Modell 151
3 M	Modell C76 A4
Luxatronic	
SCM 33/44	
Apeco	
Diverse Nasskopiergeräte	

Preis: ab Fr. 250.–

Am SAVIN 230 nur eine Kleinigkeit: die Vorwahlautomatik! Zahl der benötigten Kopien einstellen (von 1 bis 20 und «unendlich») – und sich nicht mehr darum kümmern. 30 Sekunden nach der letzten Kopie stellt das Gerät sich selbst ab.

Alle Büroprobleme können auch wir nicht lösen. Geht es aber um

Rechnen, Schreiben, Kopieren...

...dann

FAIGLE

René Faigle AG, Seminarstrasse 28
8057 Zürich, Tel. 01 26 67 26
Filialen in Basel, Bern, Genf

Savin 230 - der ultraschnelle elektrostatische Alleskopierer

6 Fragen, die Sie sich vor dem Kauf eines Kopierautomaten stellen:

① Ist es ein echter Buchkopierer?
② Können verschiedene Formate stufenlos eingestellt werden?
③ Verfügt er über eine Repetitionsautomatik?
④ Wird die Tonerung automatisch, elektronisch geregelt?
⑤ Ist die Bedienung unproblematisch?
⑥ Funktioniert der Service wirklich zuverlässig?

COUPON

Die Antwort auf diese Frage gibt Ihnen unser Kopiertest. Fordern Sie unverbindlich den Testbogen an.

☐ Senden Sie uns Ihren Kopiertest
☐ Wir bitten um ausführliche Unterlagen über SAVIN-Kopierautomaten

Bitte ausschneiden und einsenden an R. Faigle AG, Seminarstrasse 28, 8057 Zürich

Name/Firma:

Adresse:

PLZ: Ort: